

DƯƠNG DÁN ĐÈN KHUNG THÀNH - BỘ III

# JinDóDinh 3



Tôi ~~không~~ Bất ngờ từ hai phía

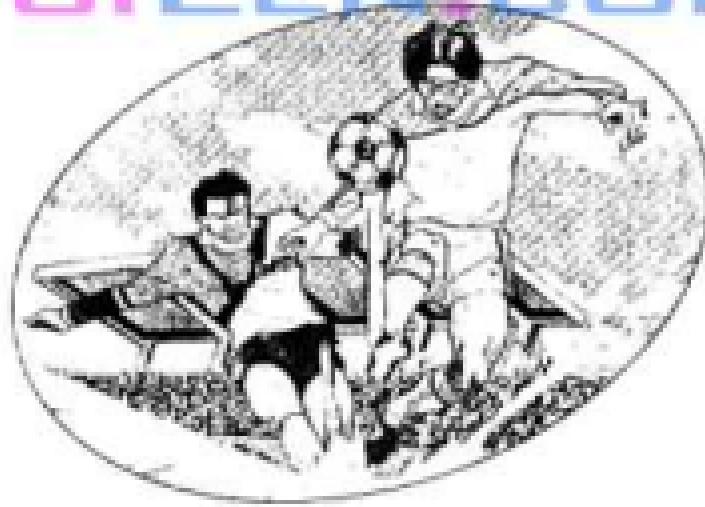


# Jin Dōjinhô

Taro Nami - Hiroshi Takahashi

**Tập 9 : Bất ngờ từ hai phía**

VUILLEN.COM



**NHÀ XUẤT BẢN KIM ĐỒNG**



BAN BIỂN TẬP TRANH TRUYỀN NXB KIM ĐÔNG  
biên soạn theo bản tiếng Hoa của NXB Trung Hổ - Đài Loan  
với sự cộng tác của dịch giả Dinh Viên và Bàng Cẩm

# NHÂN VẬT TRONG TRUYỆN

BUSEN



Biệt danh Lý Sự, hay có ý kiến nọ kia khiến không ít người phiền lòng.

DAZAI

Người sẽ mang danh Jindō Dinhbô (tức Jindō mới) của bộ truyện này, hùng lẫy với biệt tài chạy điện kinh, khiếm khuyết đáng kể: mù tịt về bóng đá.



SUYONA

Hàng xóm của Dazai kiêm vai trò đối thủ đấu khẩu của chàng cầu thủ này nhưng bao giờ cũng là một người hết lòng vì bạn bè.

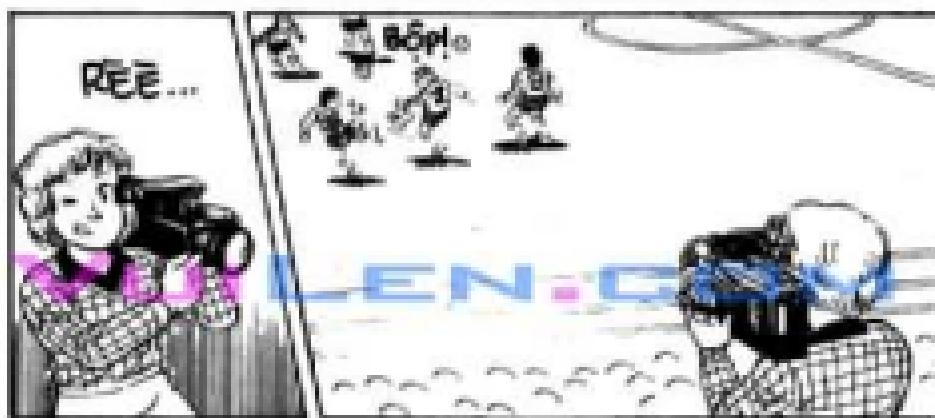


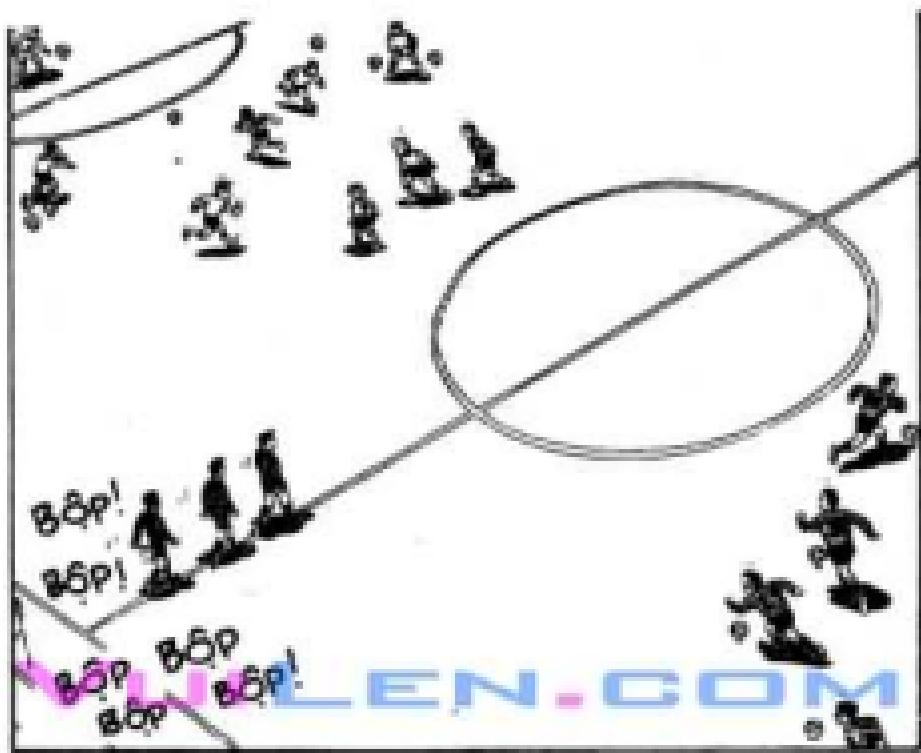
KAORI

Thủ môn kiêm thủ quân đội bóng trường PTTH HeiKi, một con người hết lòng vì bóng đá, chỉ có một nhược điểm vô phương khắc phục: hay nói lối.

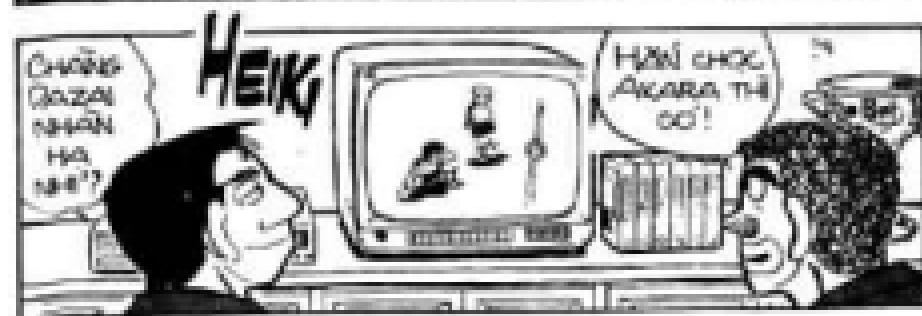
# JINDÔđinhô





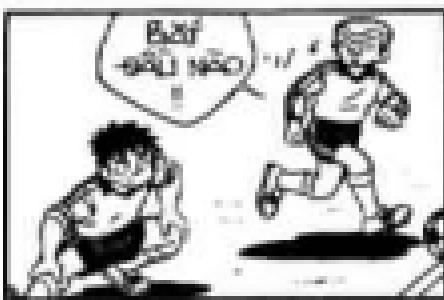




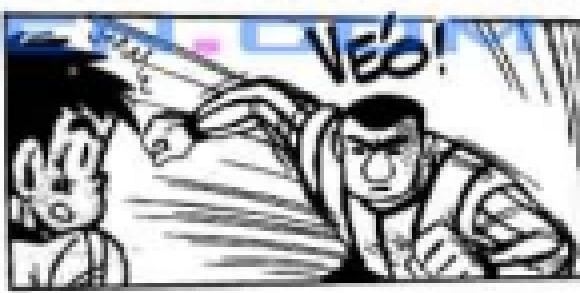




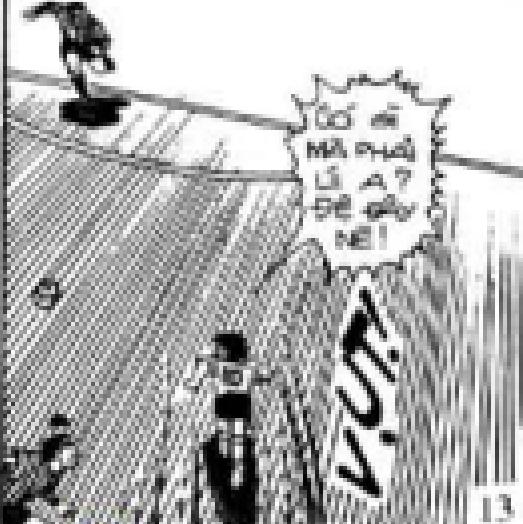
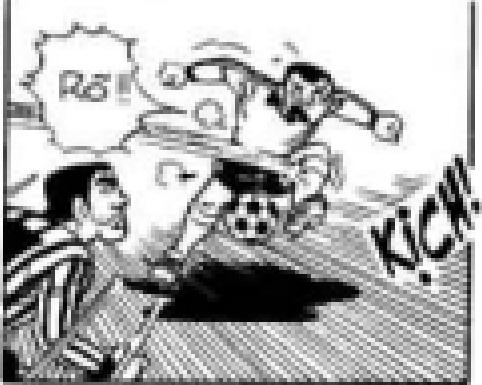
LỐI  
LĂNG  
KINH  
SƠ



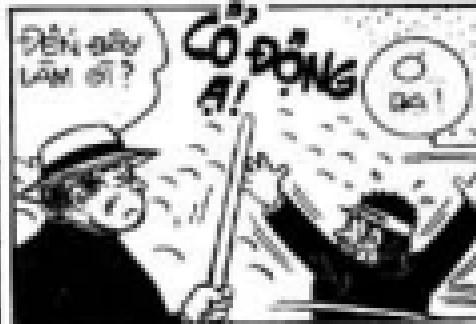
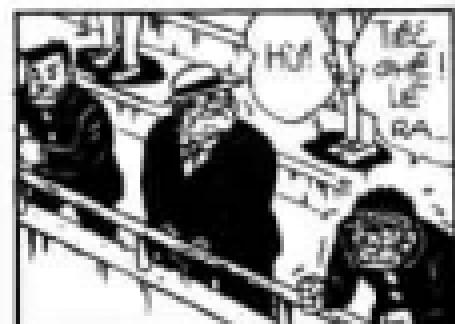
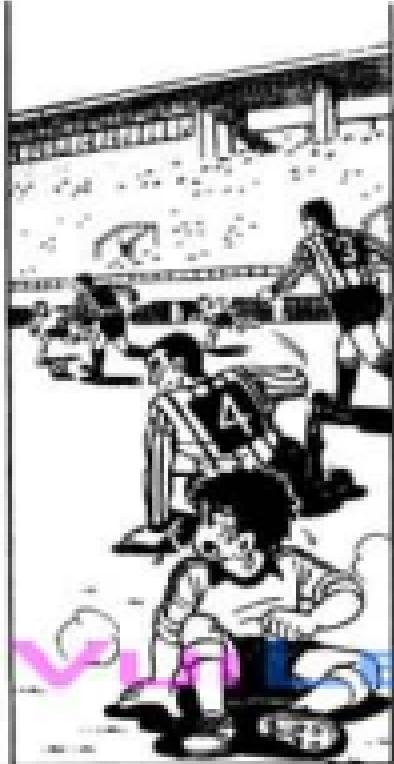














# RẦM RẬP RẦM RẬP!



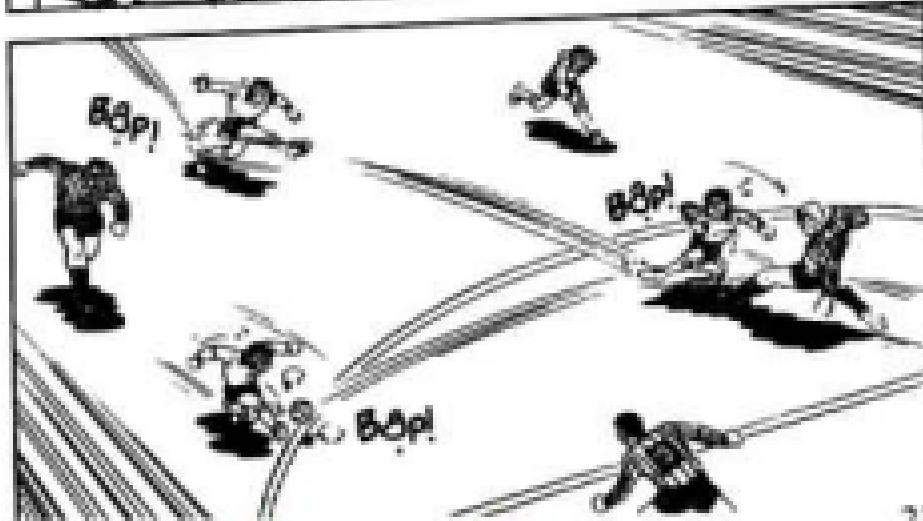
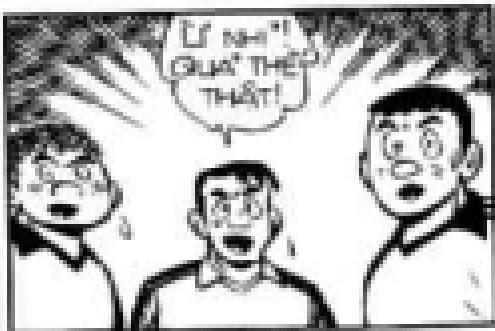






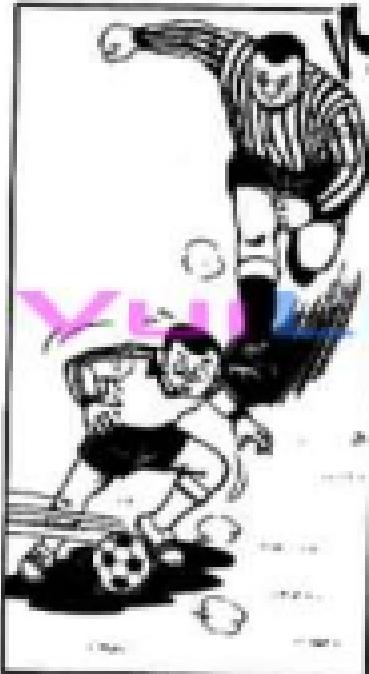






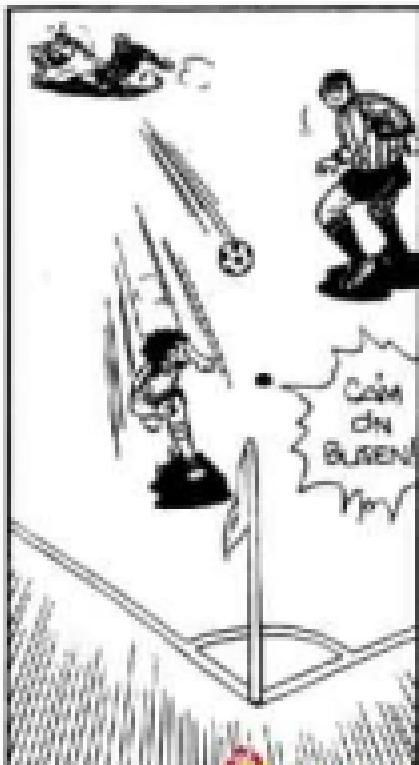
Đó là kết quả  
của việc che  
mặt tập luyện  
nhé !

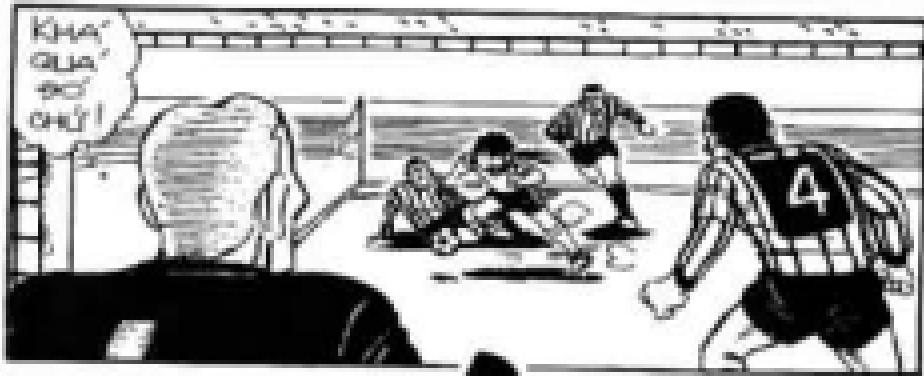
Cái mõi  
kiểu này  
tốt không ?

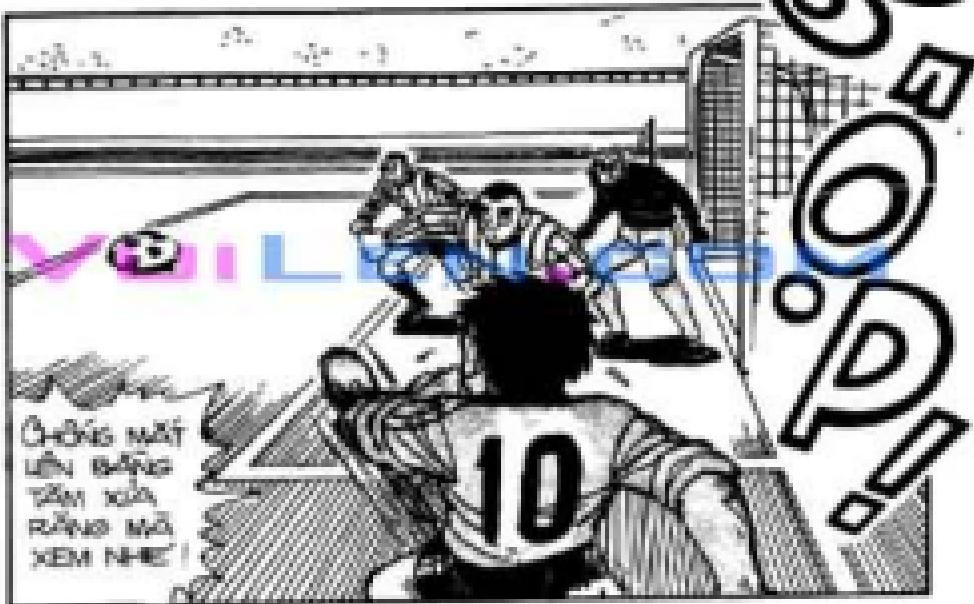


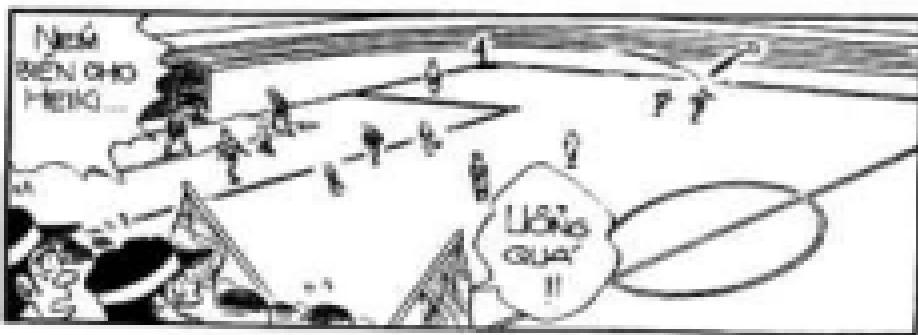
Chỉ còn  
chicken  
thì một  
chút xú  
Là  
mặt  
bóng





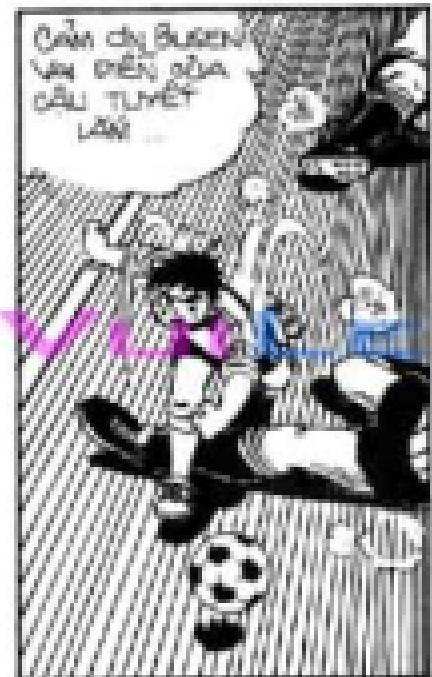


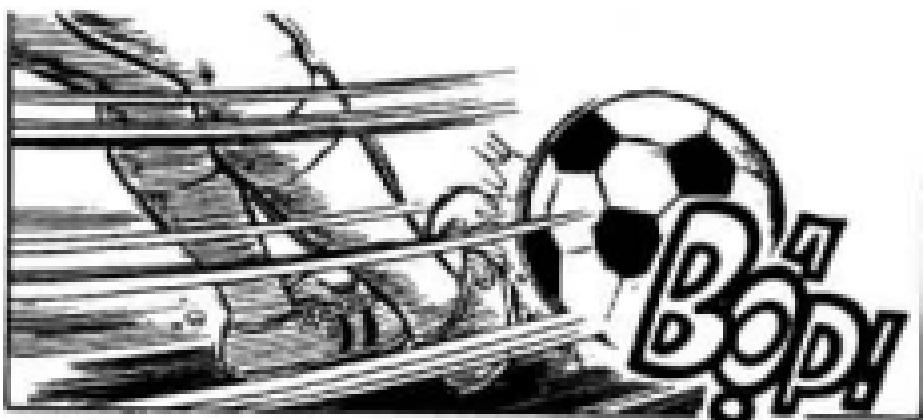


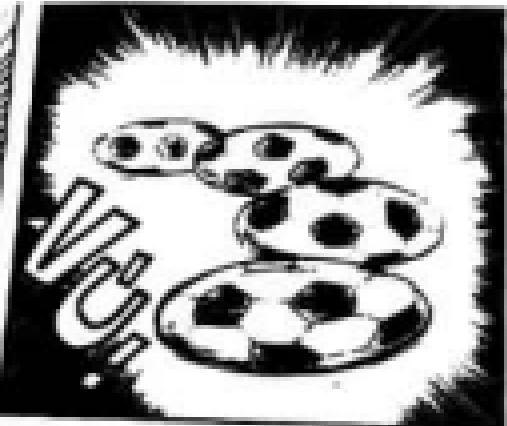


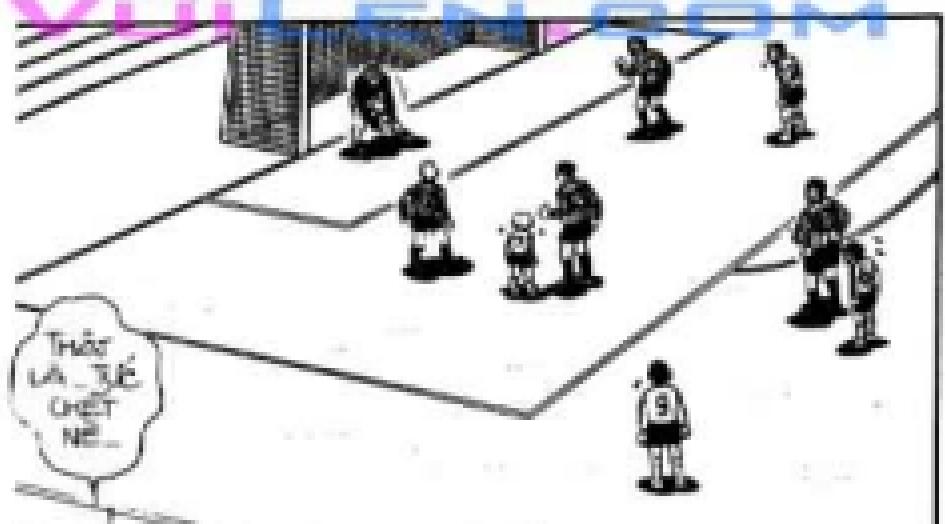








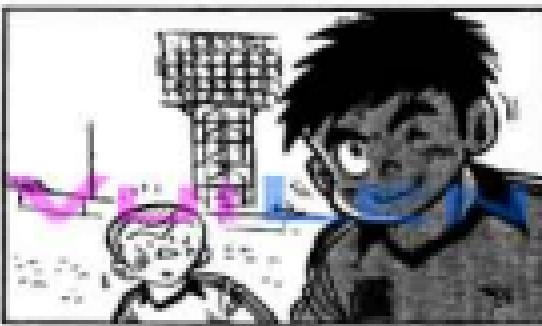
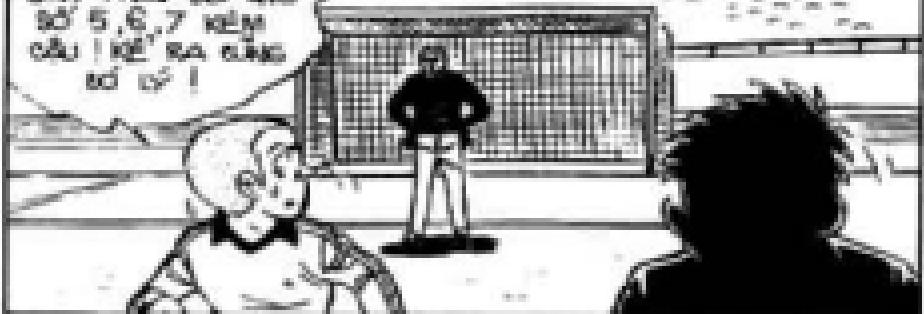








HÀN KHÓ LÀ KHÓ  
CĂN PHỐ' KHÓ KHÓ  
SỐ 5, 6, 7 KÈM  
CẦU ! KHÓ KHÓ CÙNG  
KHÓ KHÓ !

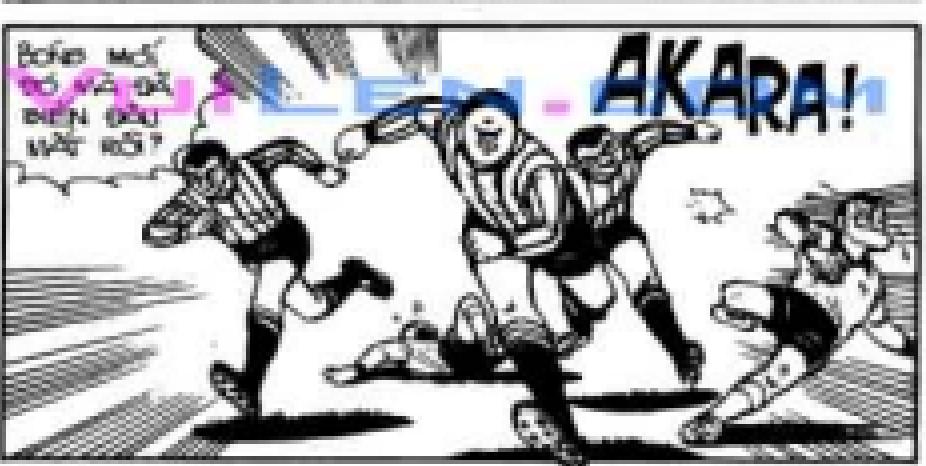




# RÄM RÄP!



# AKARA!

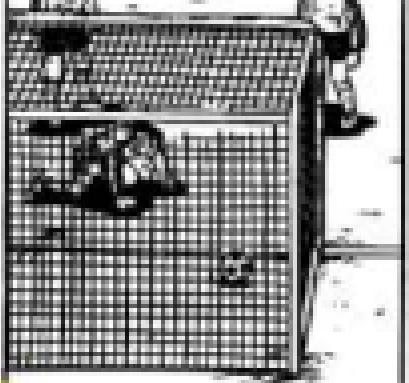
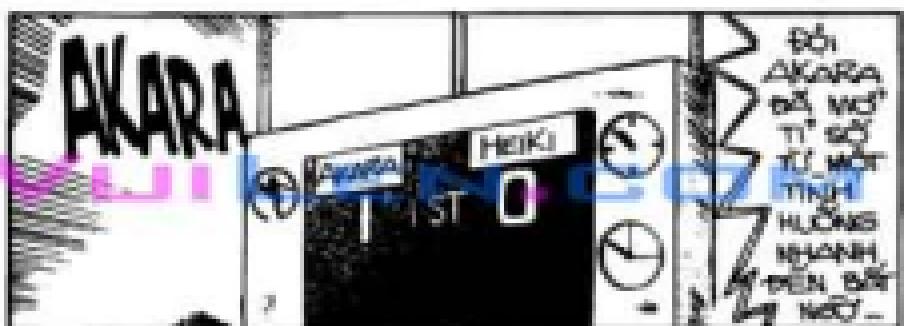


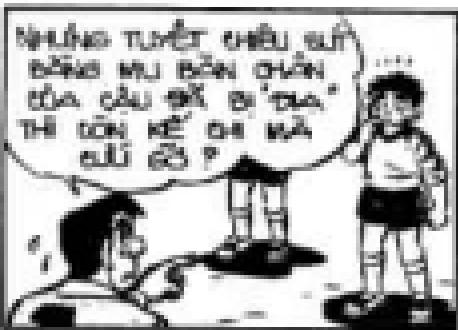
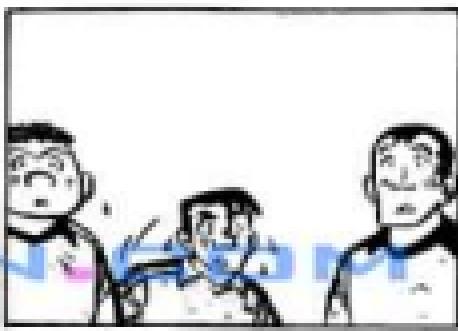
Bones?  
Bones  
dùi?



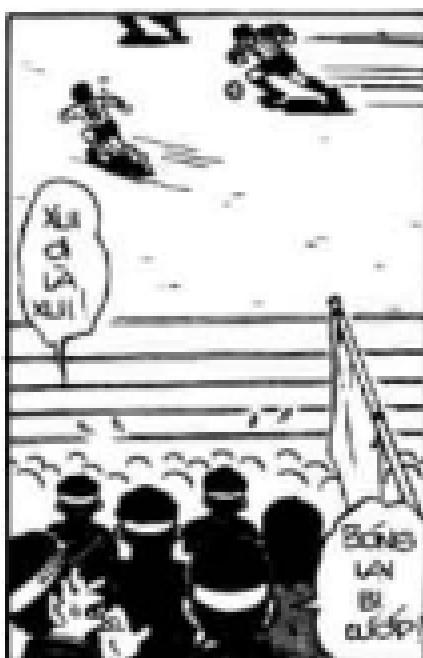
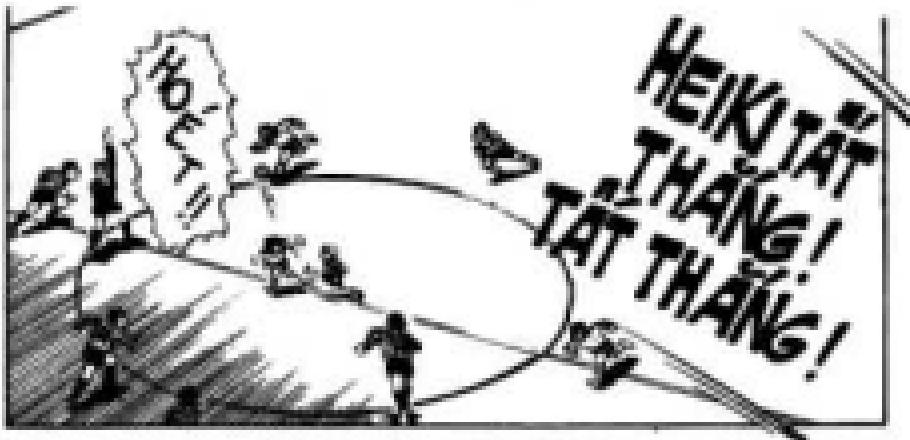


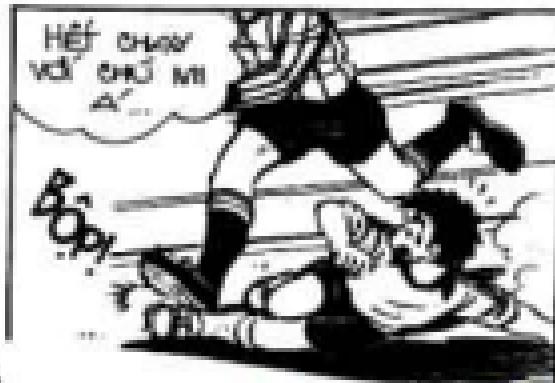
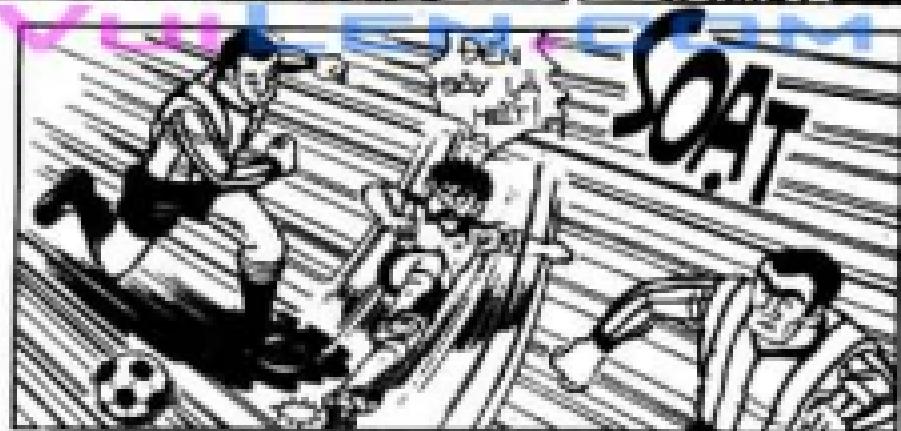
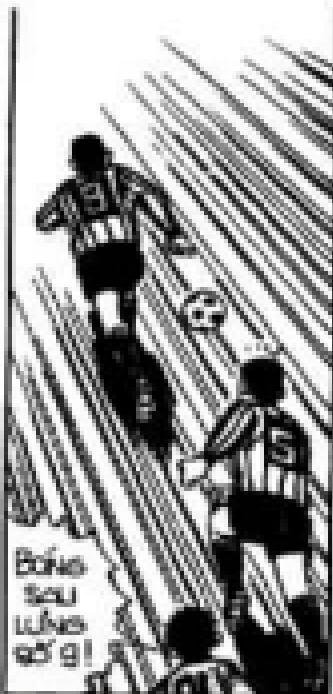






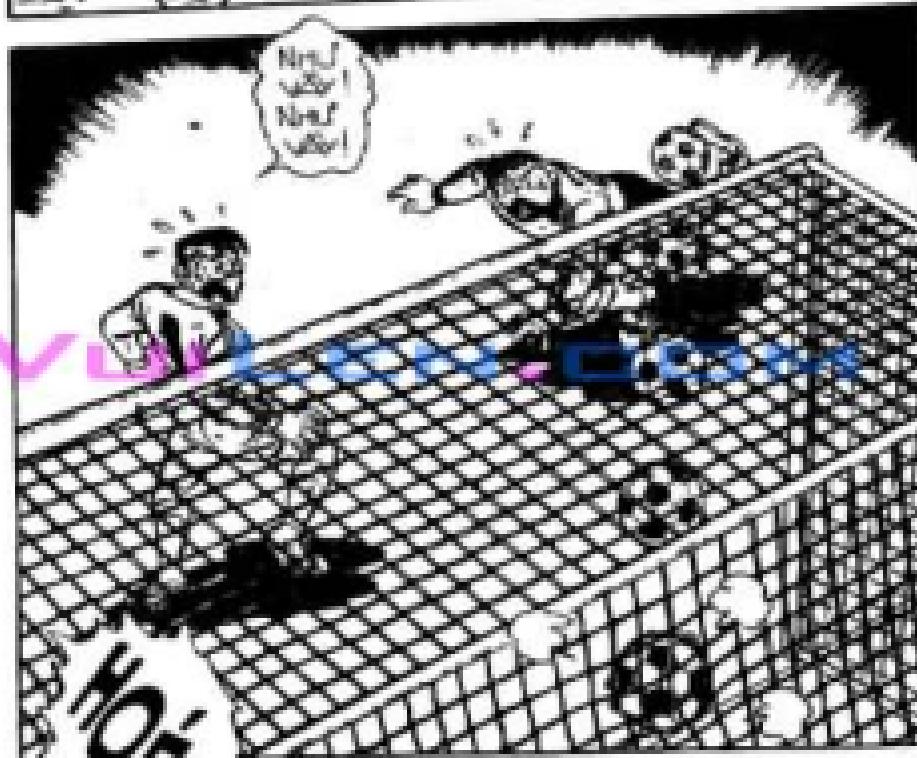


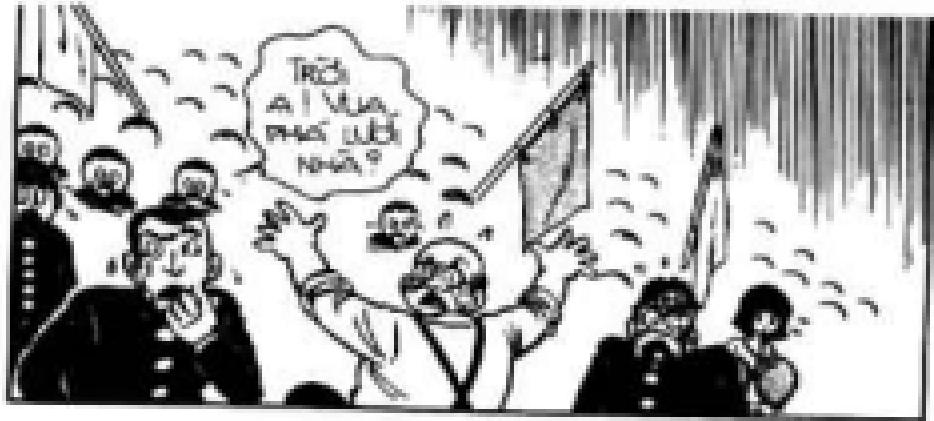




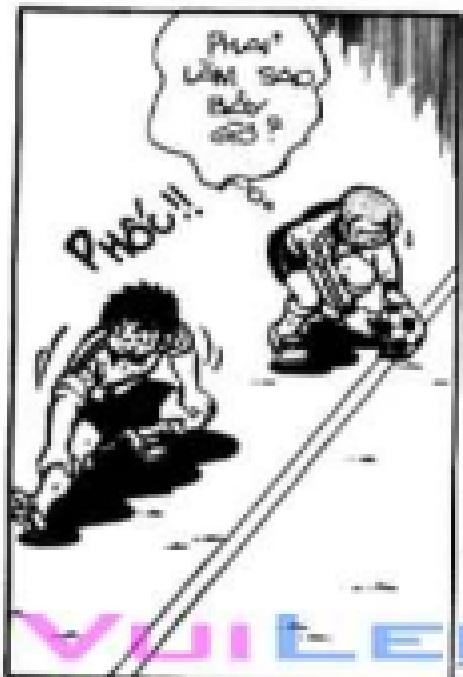






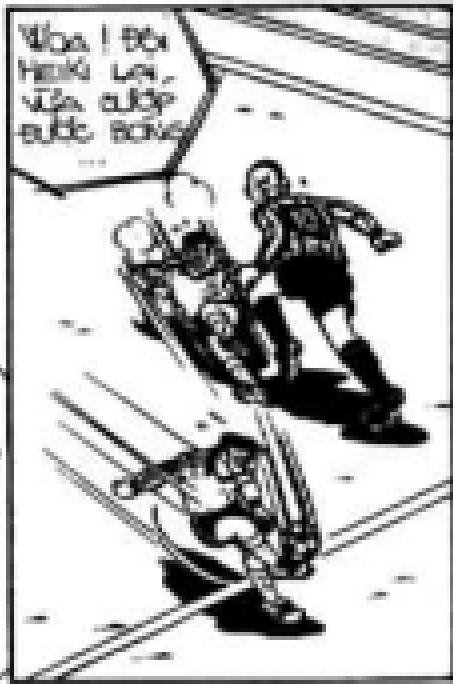


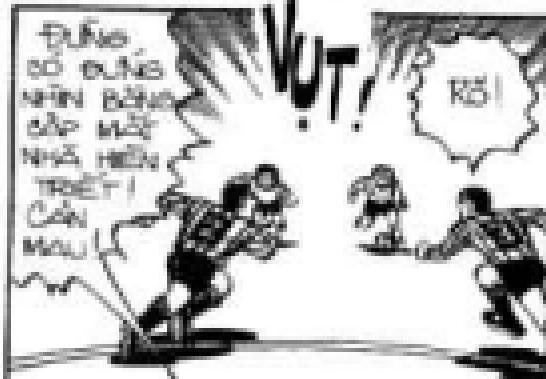
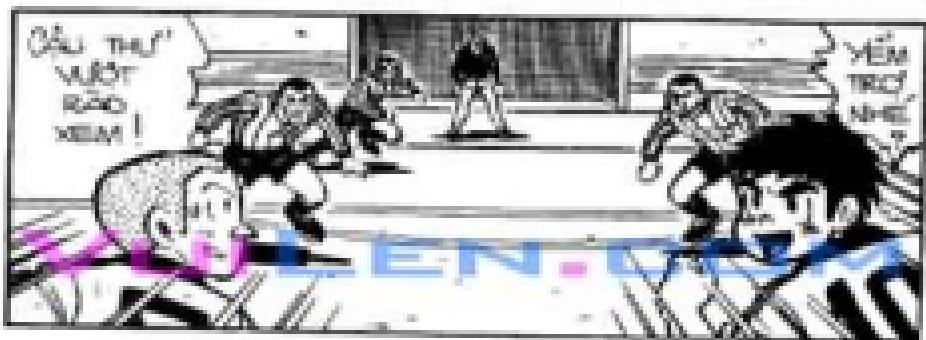














HEIKI  
TỔN THẮNG !

HAYA!



Hay  
?

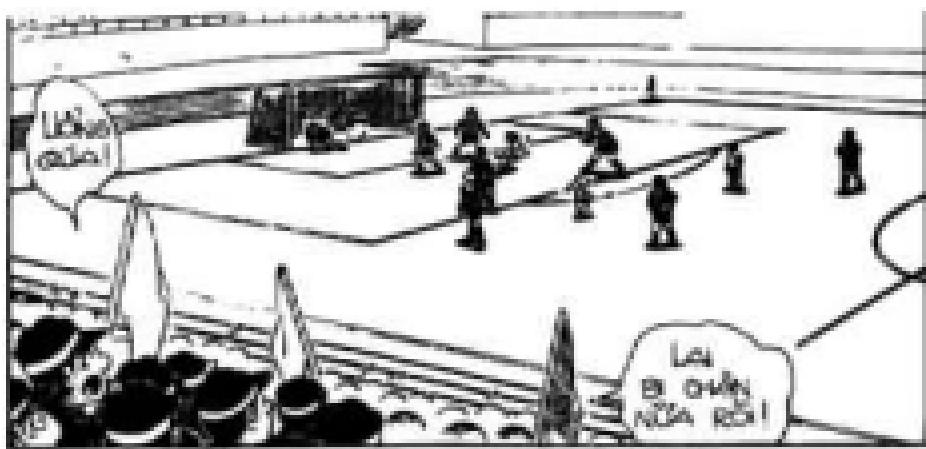
Ta  
sẽ  
hết  
thầy  
v  
số  
hết  
m  
còn

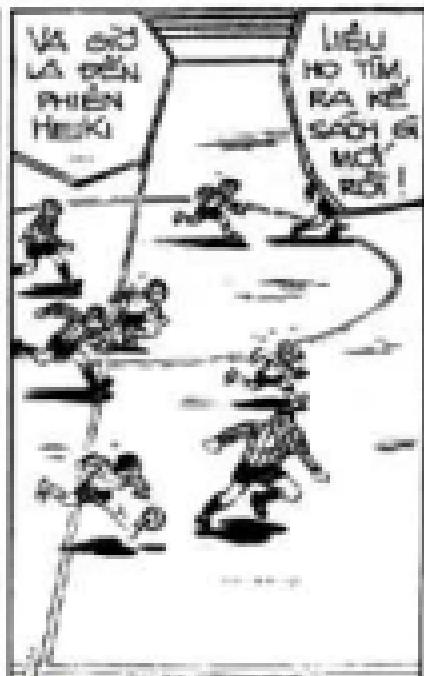
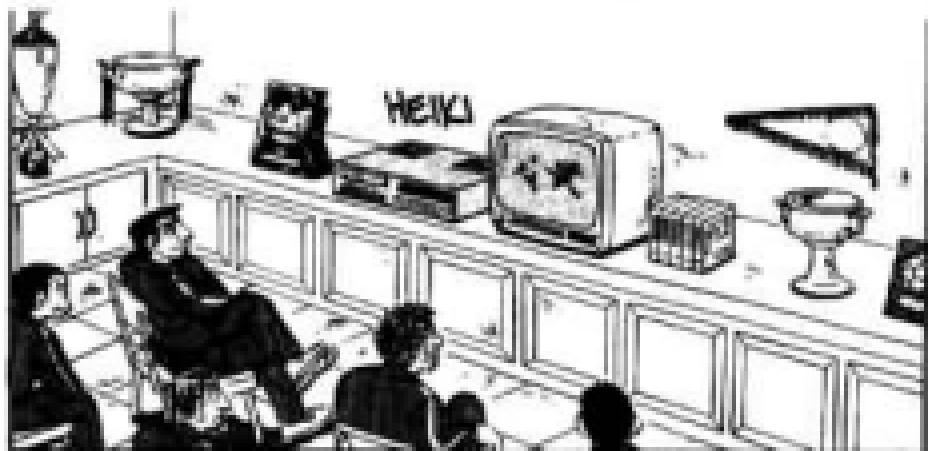


B López

AAAA  
RAOCH  
GÔNG  
TOY  
MẤT...

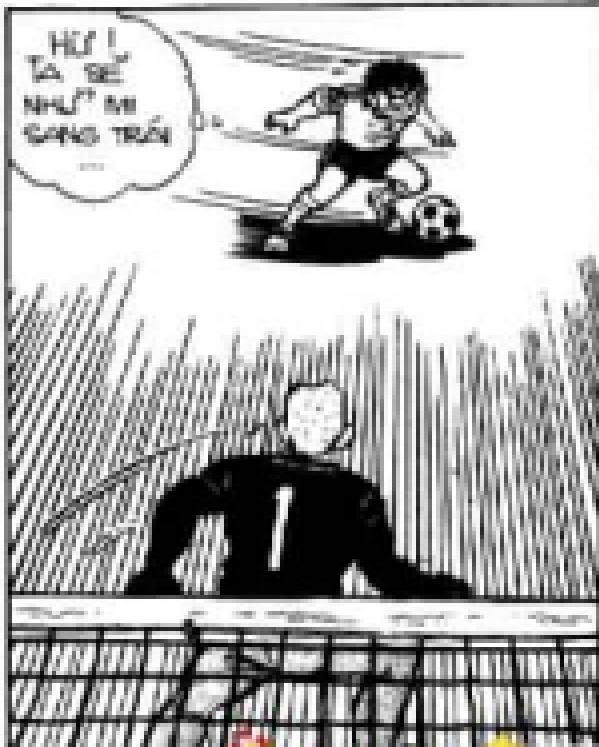














ÔNG  
ĐÀI Ơ !  
XIN CỨU  
GIÚP CON...  
OÁI !!

BÖP

WHOOSH

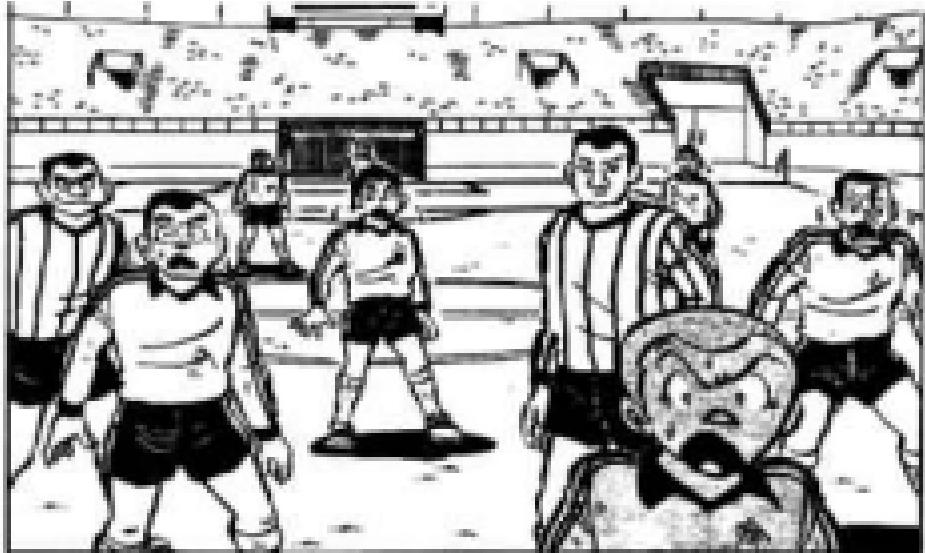
BOOM

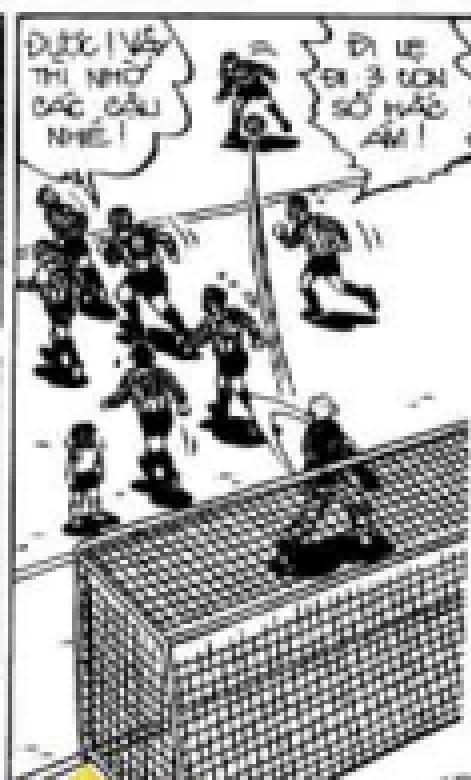
!!

BÖP!

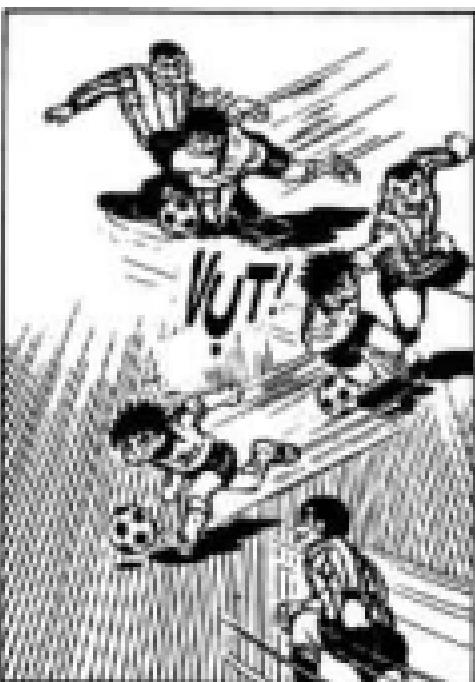
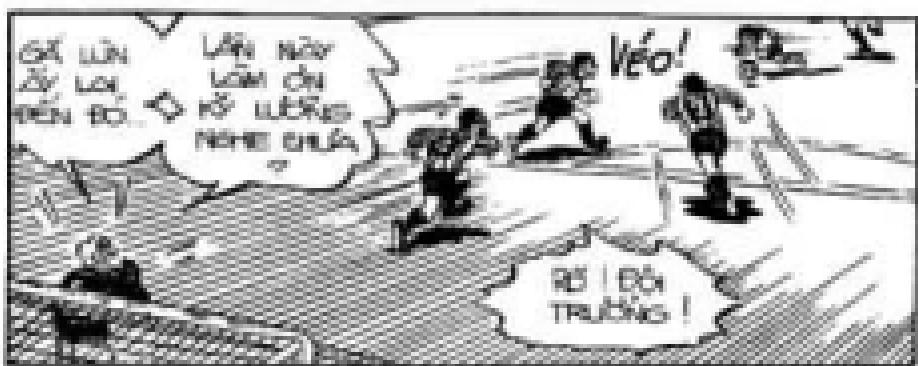
VĂN HU  
CHƯA ĐẮT !  
TÙM CHA  
CHUA LÀ  
LÊ TÙ KH

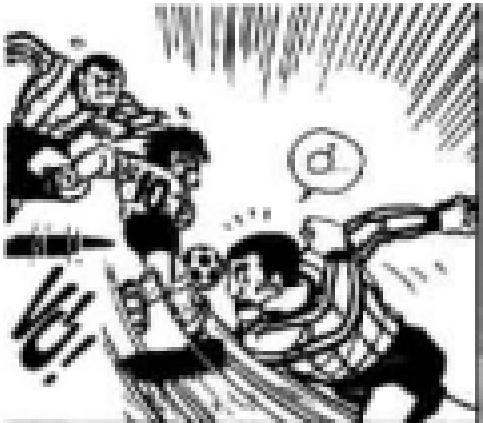






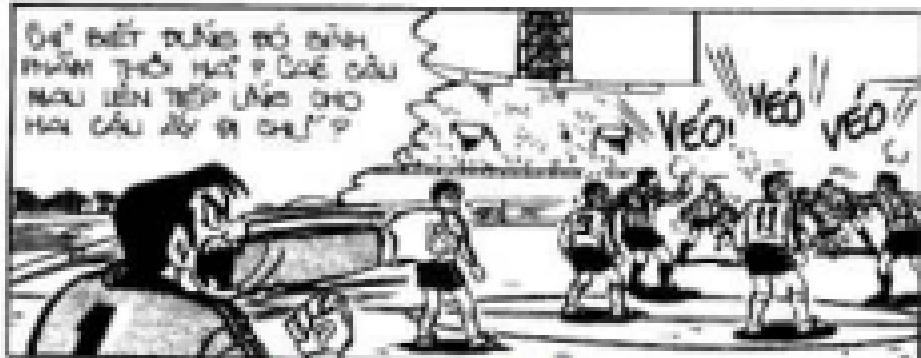
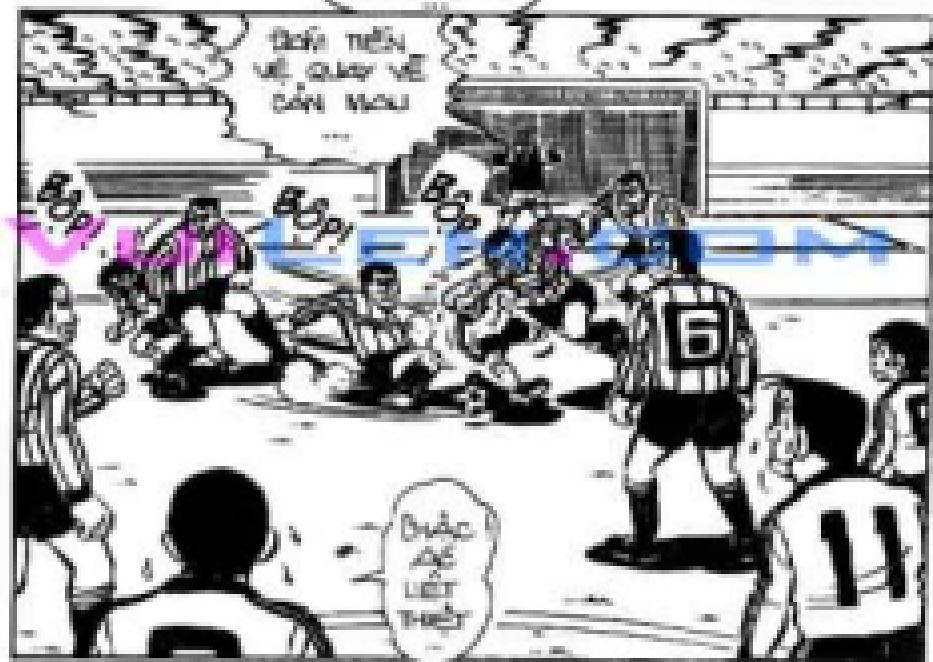


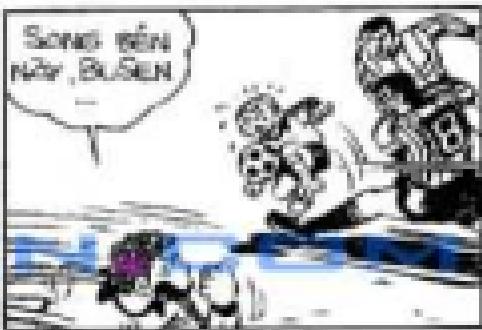
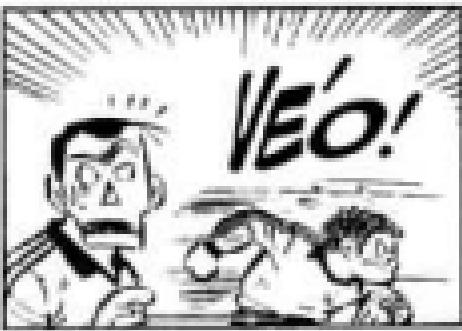


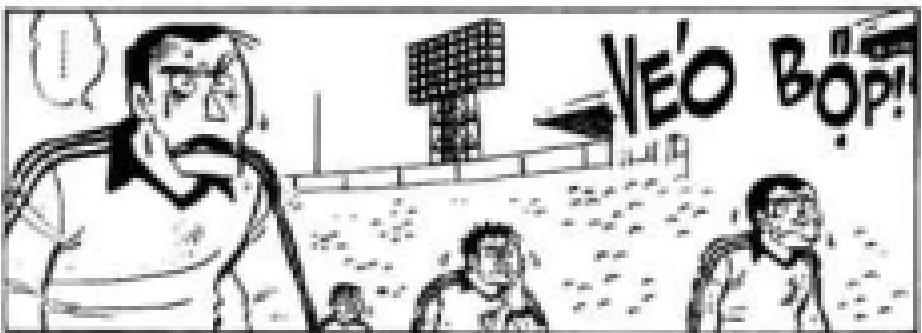




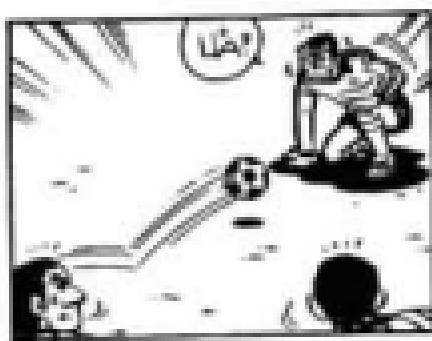
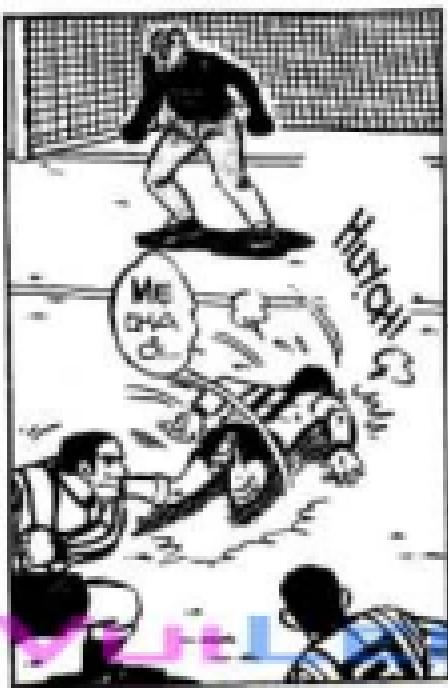
LÀ  
SAO  
LÀ SAO  
THẾ  
NHƯ  
THẾ  
NÀO

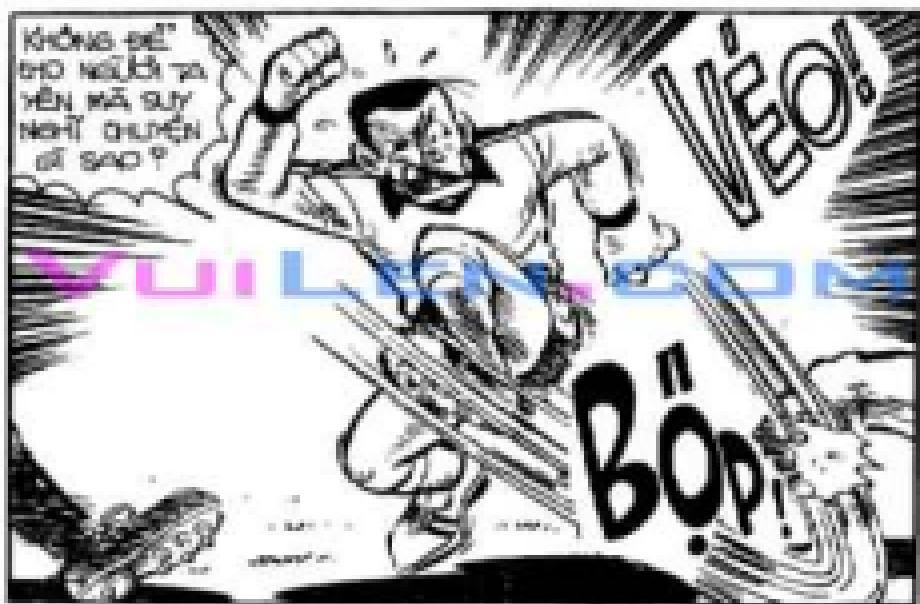


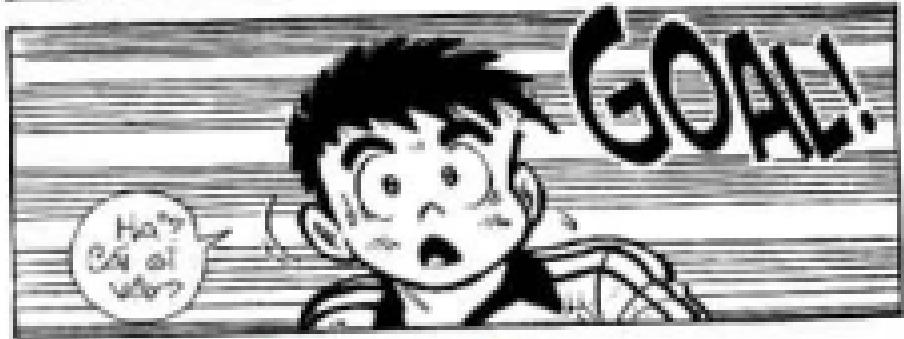
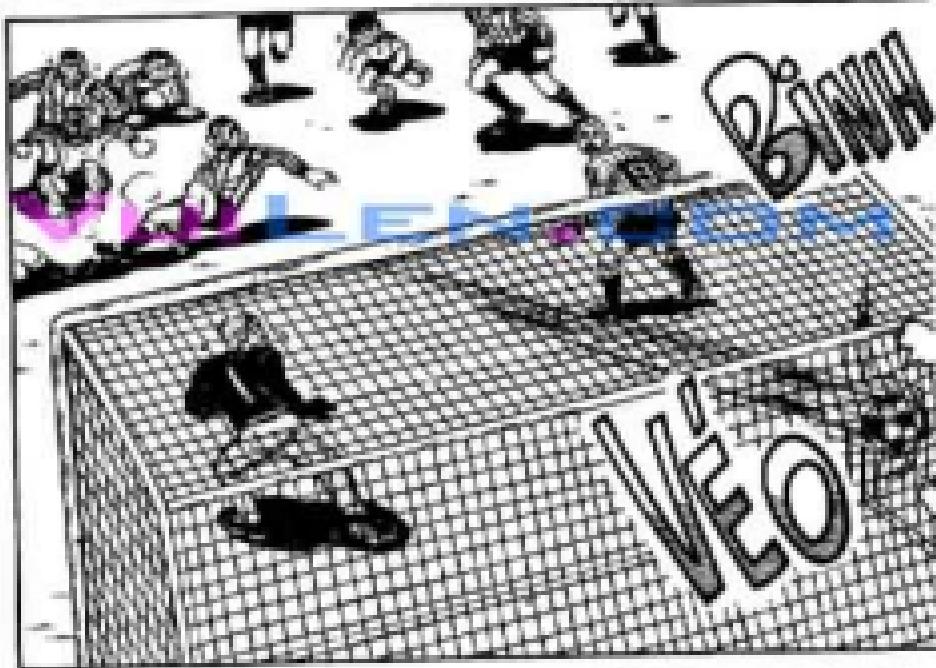












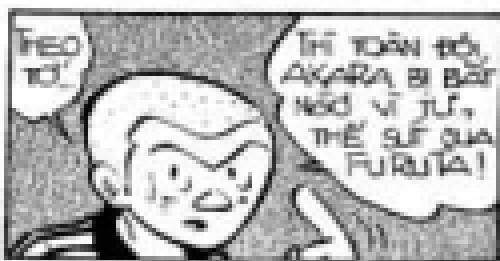
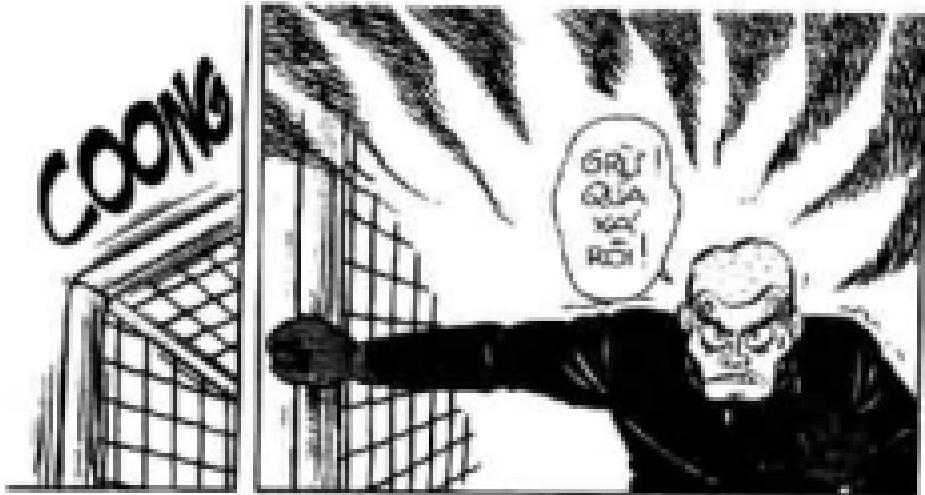


Thánh thất chưa  
bao giờ trả bù  
chỉ huy của thủ  
quân Tero. Tôi  
bóng rô bô của  
Akara bà B  
phai vỡ. Hiện  
tại rất ngon  
cách biệt  
không còn  
1-2

XIN  
THỦ  
THẤT  
LÀ  
TỐI  
NINH  
KHÔNG  
RÔ









MỘT BẾT  
NGỒI KƠI LÀO  
TOÀN QUỐC  
BÔNG ĐÁ HỌC  
SINH, AKARA  
LUNG DASH  
LẦN ĐẦU TẬP  
VÌ THÔNG LỊCH  
BỐI MỘT CÂU  
THỦ HẠNG  
TOLAND  
BRISH...



Quá nhanh rồi bóng  
lên đầu và sau  
khoảng khắc và bóng  
tự nhiên bay bay.  
Vâng! Một bước  
não "kép" cho  
cái tên bền và  
tough không già

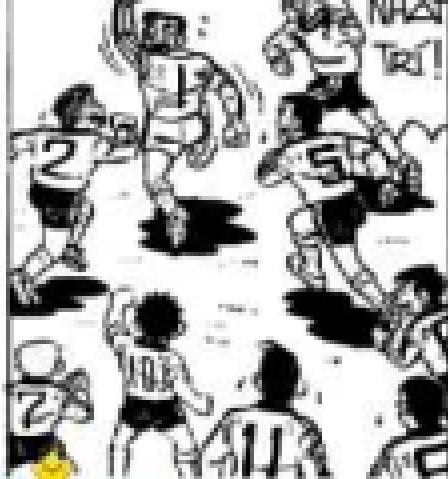
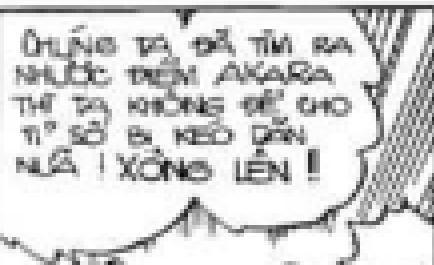
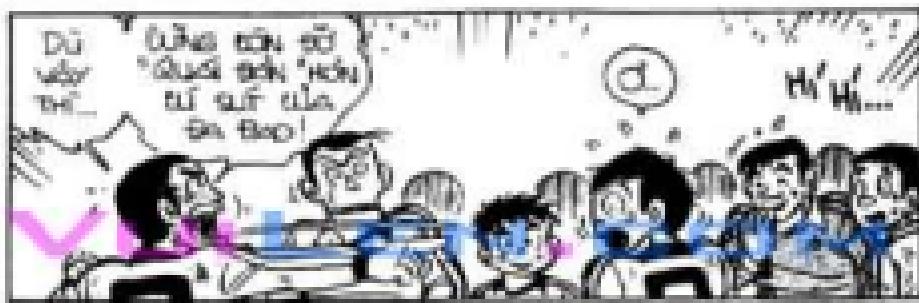
DAZAI!

Bất ngờ  
lại do từ  
nhà là cao  
của Futaba  
sao?

Vâng! Khiến ra  
Tero có thể bắt  
những cái sút  
của em với  
DAZAI thôi!

Ôi! Hết khôn  
nhi nào pô vét  
tất hồn sút  
còn mighth mà

Ra  
lá  
vay  
đi?

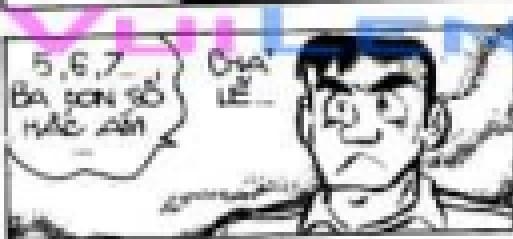


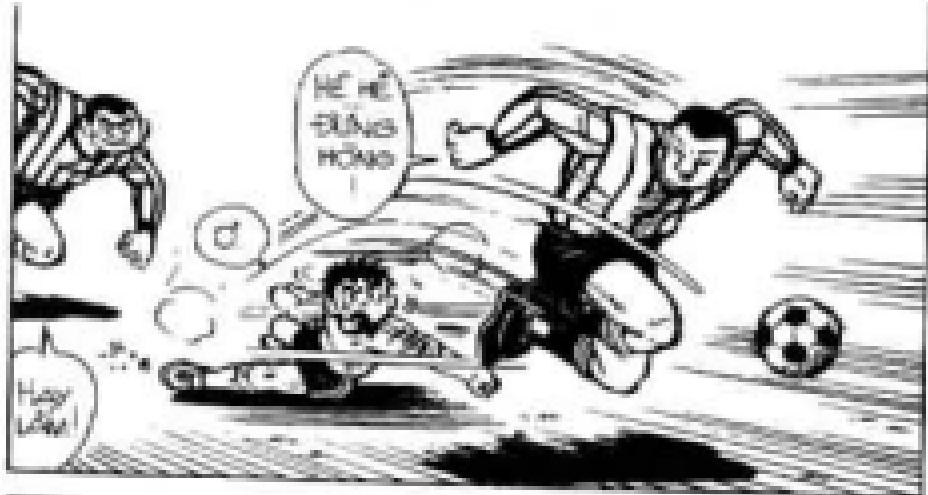


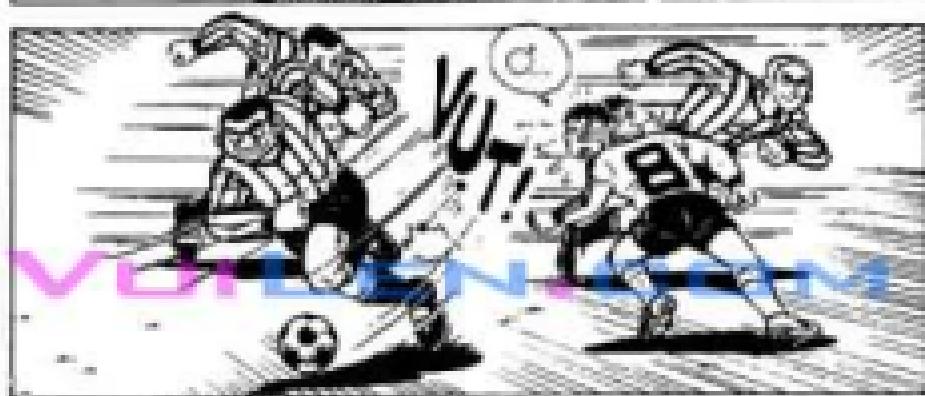


AKARA!



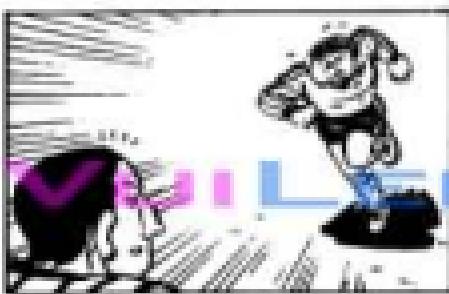


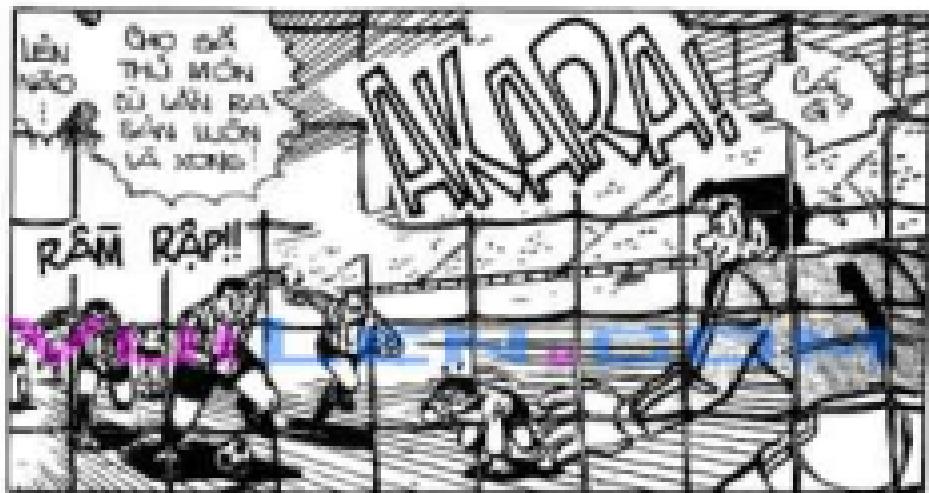


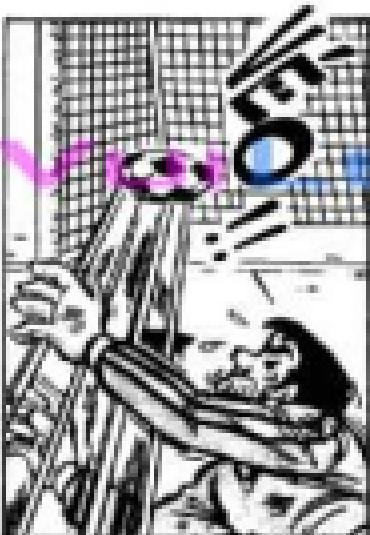
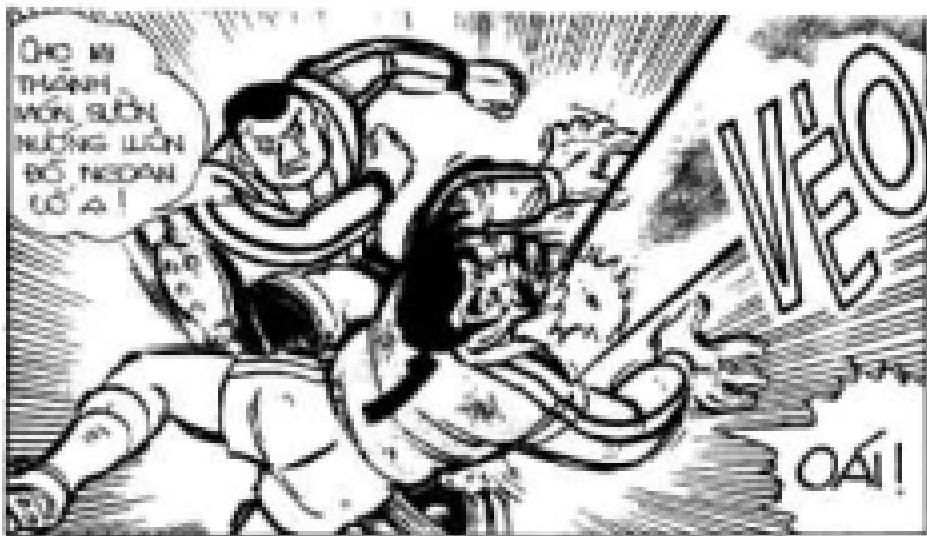


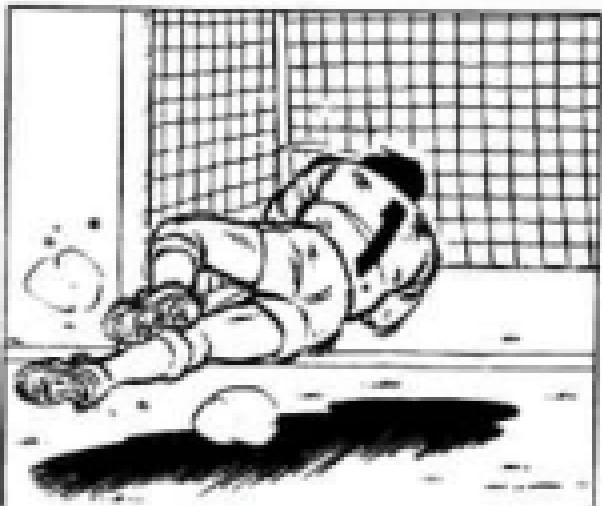
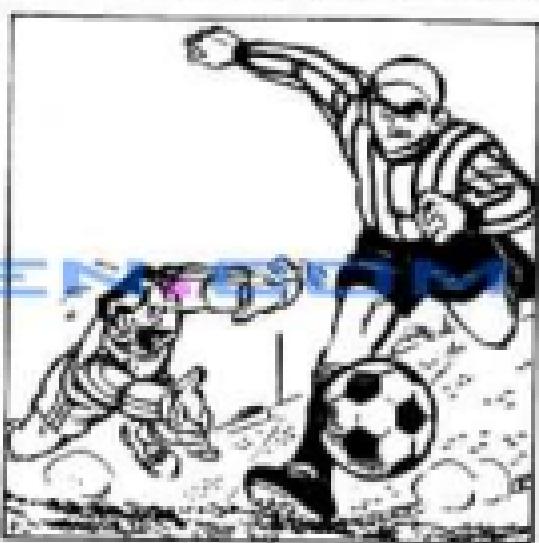


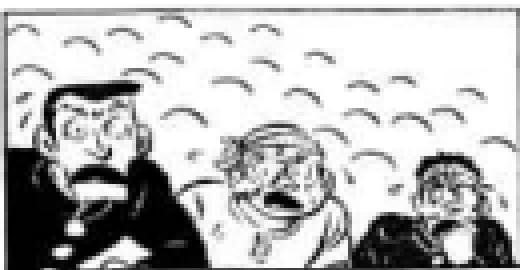
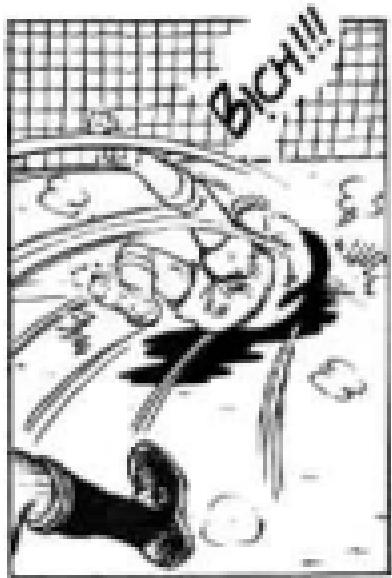
RÂM RÂP!



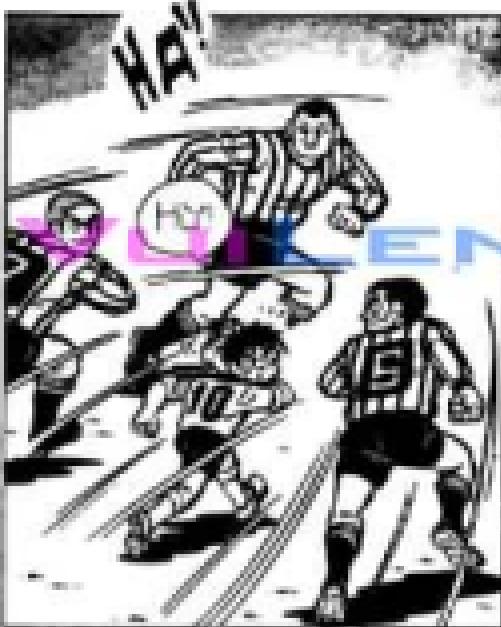


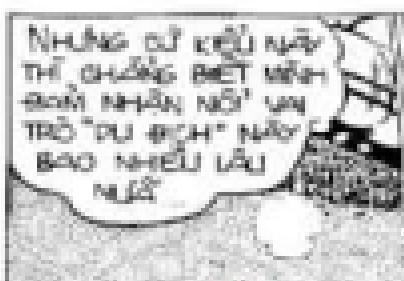
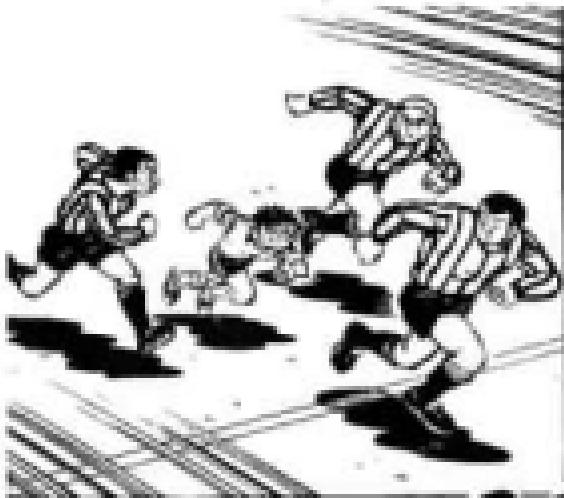






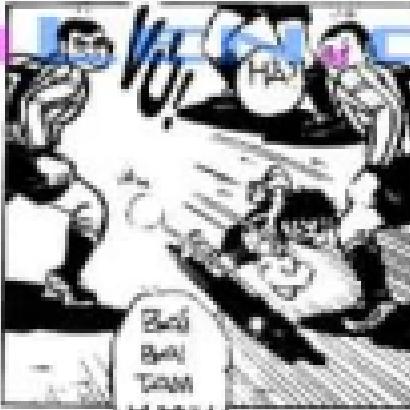




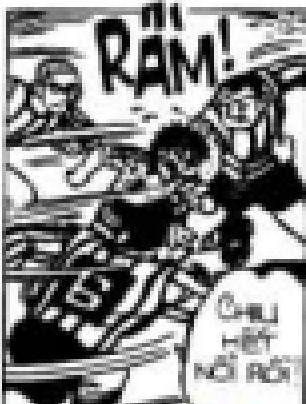
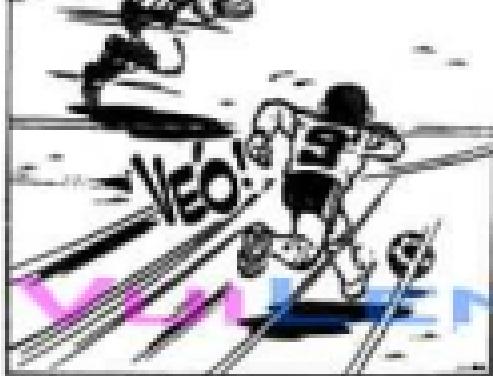


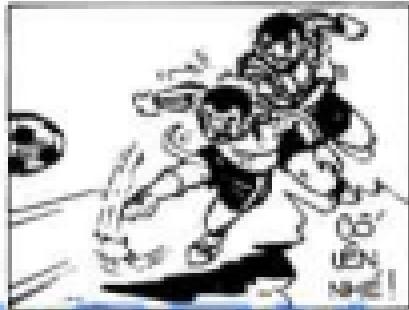
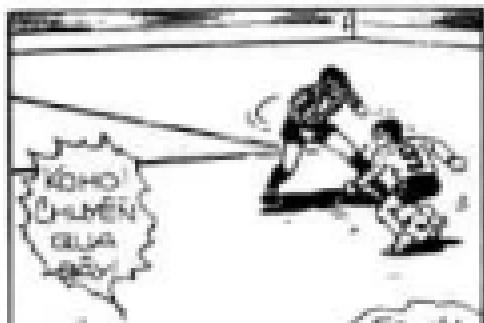
**HEKI!**

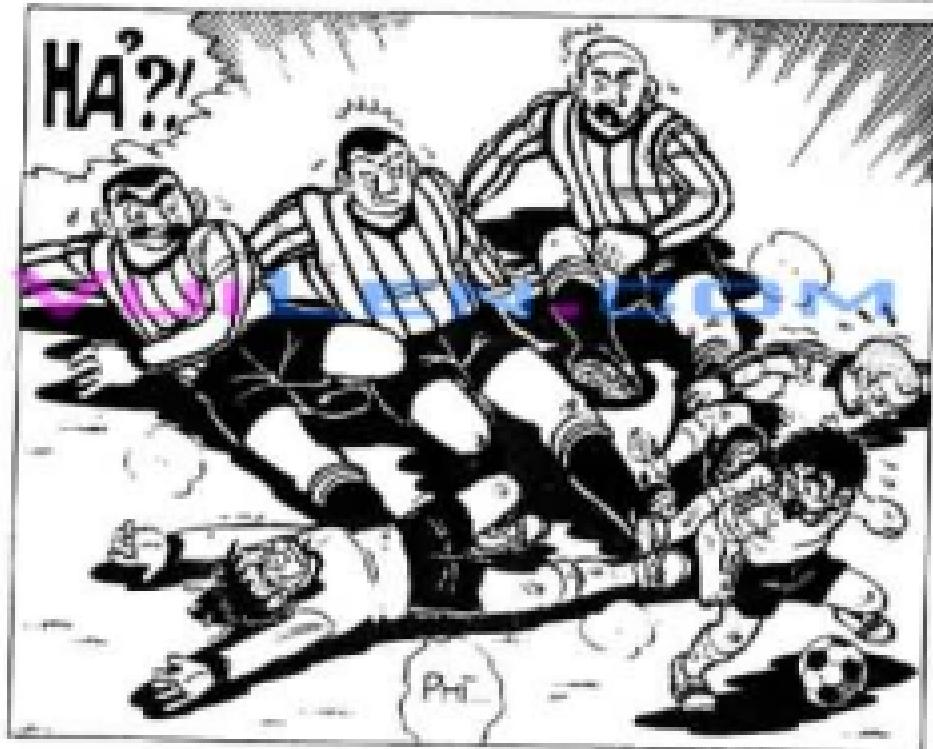
BẢN  
SƠ  
HÓA !  
BẢN  
SƠ  
HÓA !  
SƠ  
HÓA !

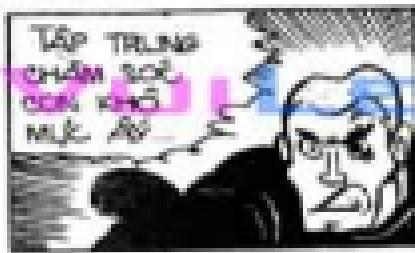


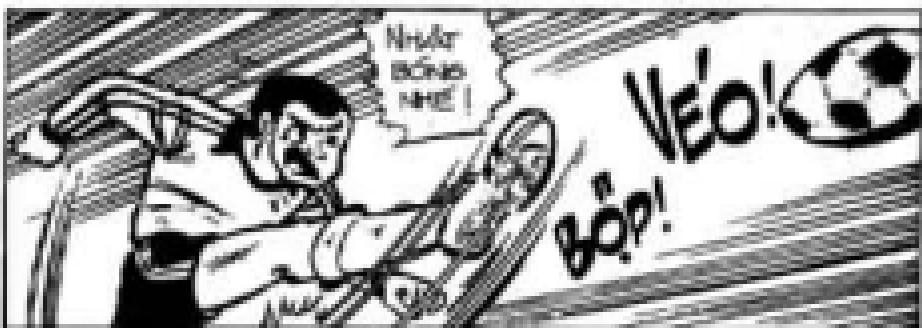


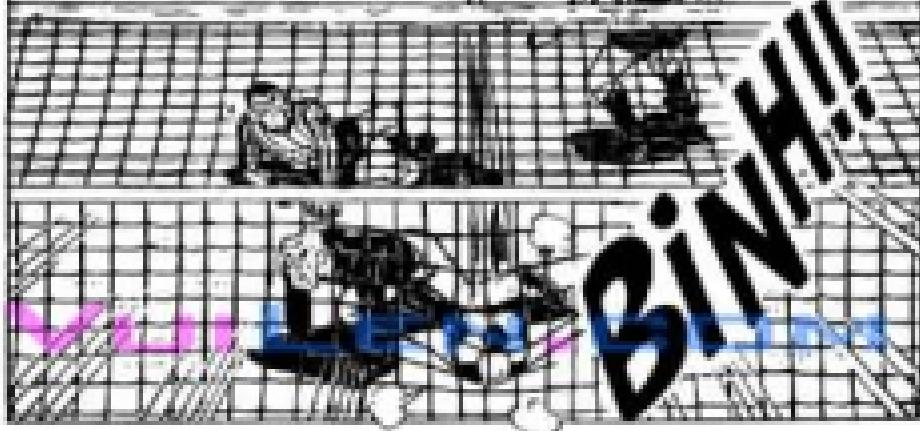








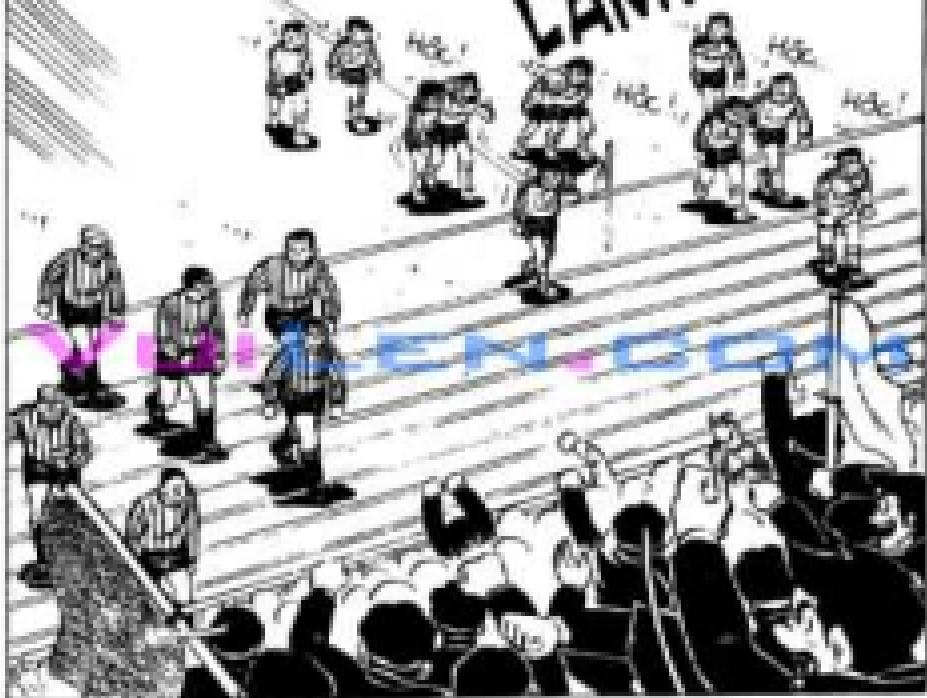




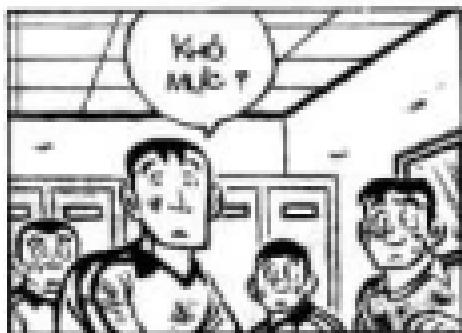
HẾP 1 TRẦN  
SƠ CỦA AKABA  
VÀ HEIKI ĐÃ KẾT  
THÚC. HAI ĐỘI RÀ  
BẢN NƠI VỚI TÍ  
SỐ ĐỘI THỦ LÀ  
2-1 DỊCH KHÔNG  
VỀ AKABA.

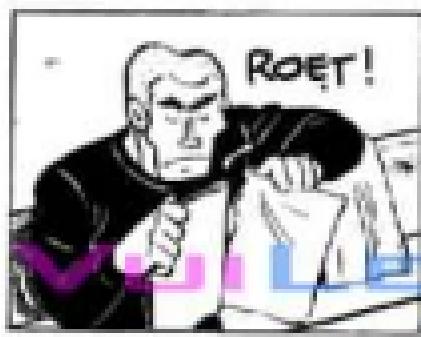
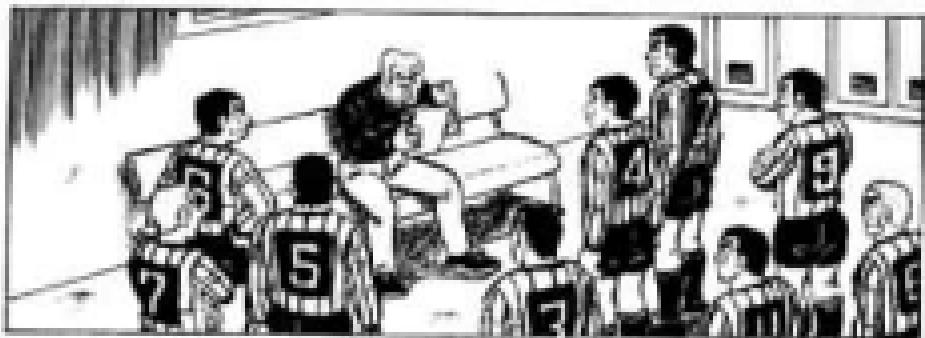
TUY NHÌN,  
VỚI SỰ VƯỢNG  
ĐỘC HỒI NHẤT CỦ  
HẾP 1, KÌ HEIKI  
CÙNG ĐA HUẤ  
MEN NHỀN GỌY  
CĂN CỦ HẾP 2.

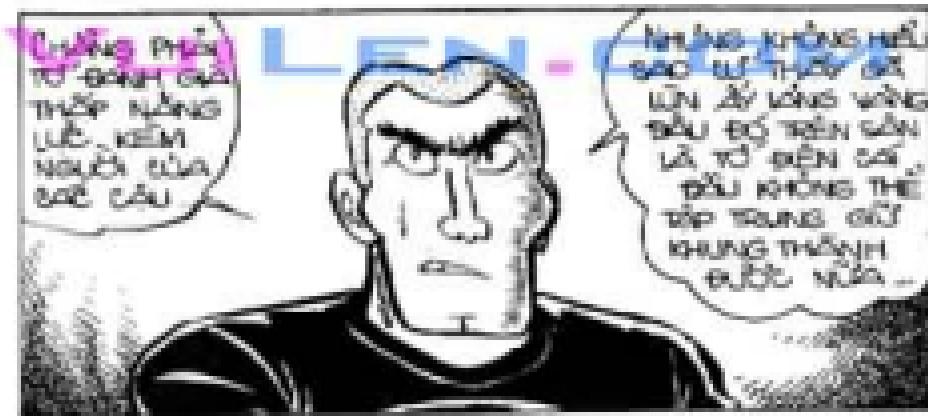
# ANH HÙNG LĂM!







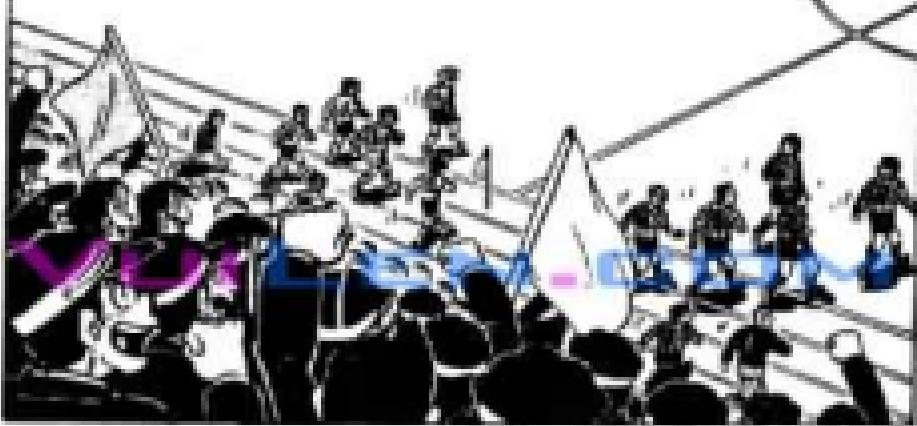




SAU 10  
PHÚT NGHÌ  
NGỒI, HAI BỘ  
LÒI BẮC VÀO  
SÂN, CHUẨN  
BỊ ĐOẠN HỆP  
HAI...

**AKARA!**

**HEIKI!**

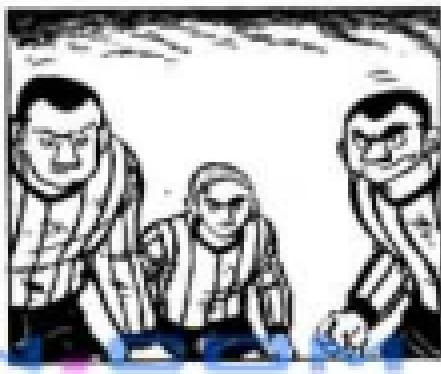
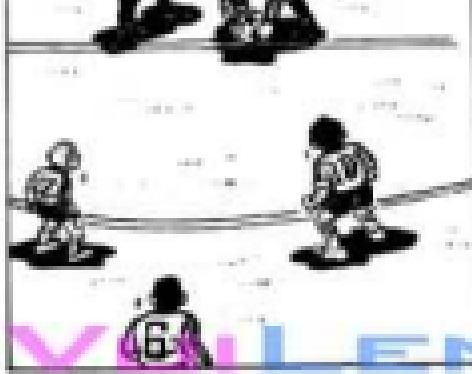
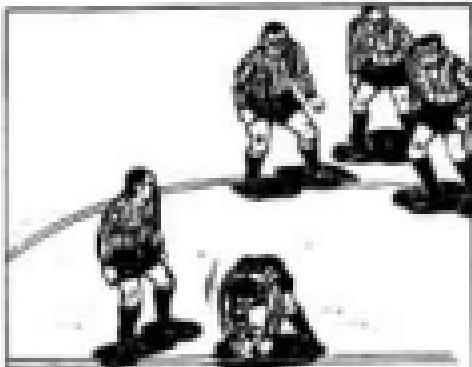


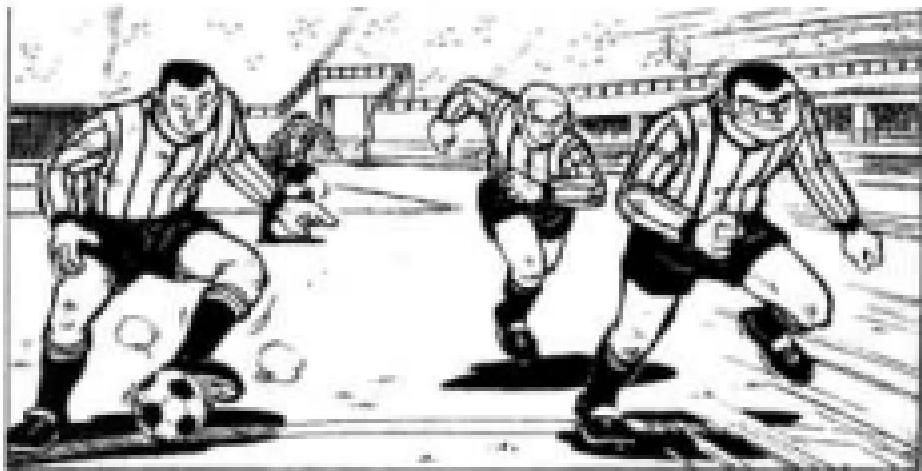
ĐẦU TIÊN LÀ  
GÓI HÓA, SAU  
MƠI LÀ  
CHIẾN THẮNG

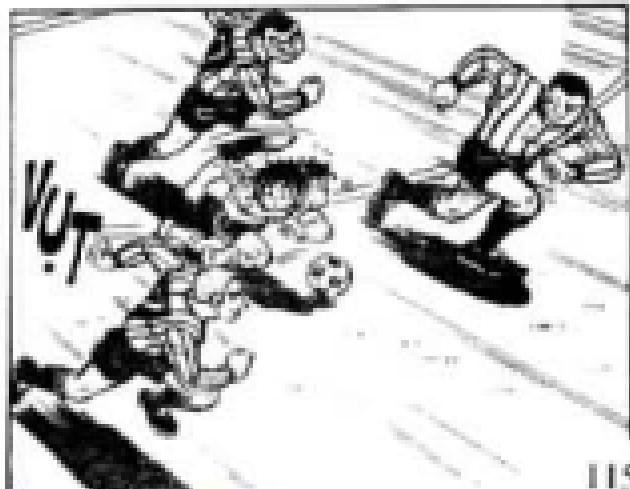
**QUYẾT THẮNG!**

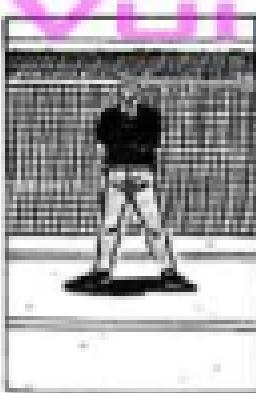
Nóng  
TỨ HUY  
HỒ KHỦNG  
HẬU MÃ  
LỐN BƯỚT  
HÀ

Dùng  
cố gắng thi  
kết! Chỉ 5  
PHÚT NỮA THỜ  
TỨ HUY SẼ  
TẤT TIẾNG  
LƯỜI!

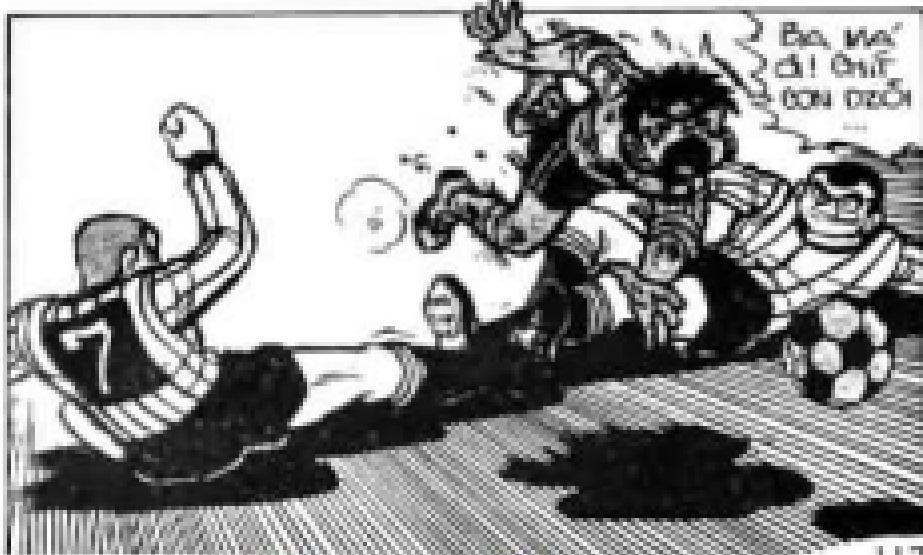
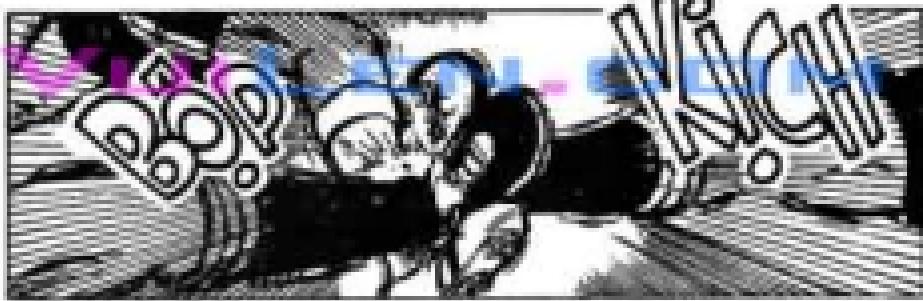
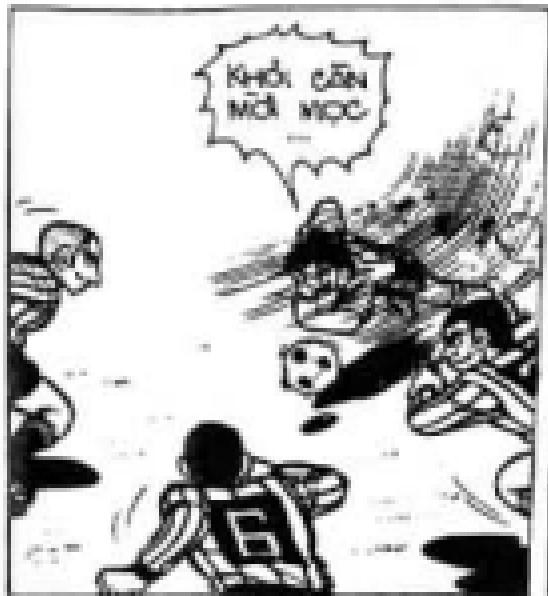


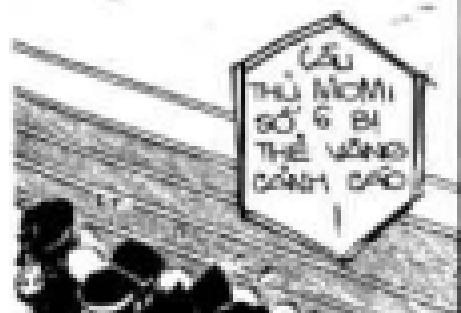




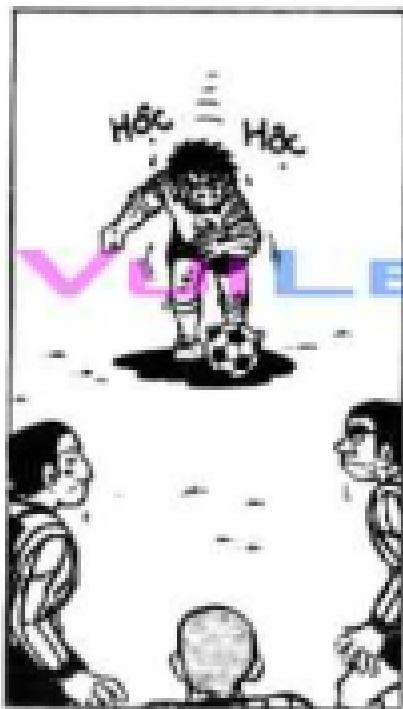


WU!

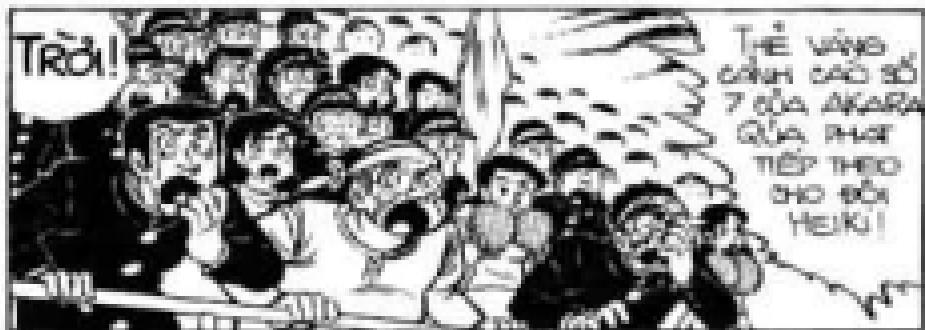


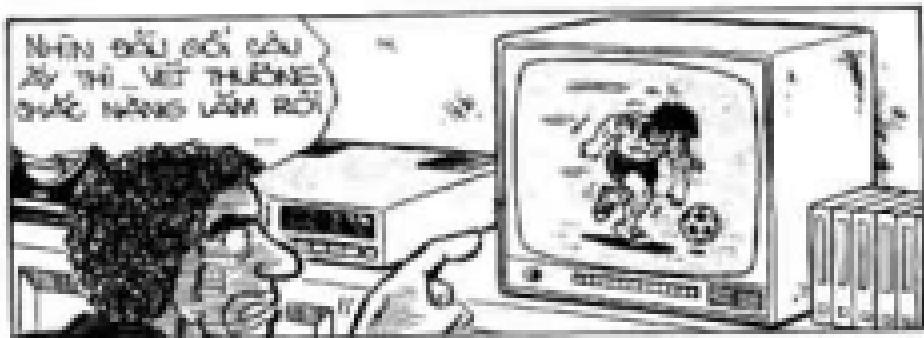
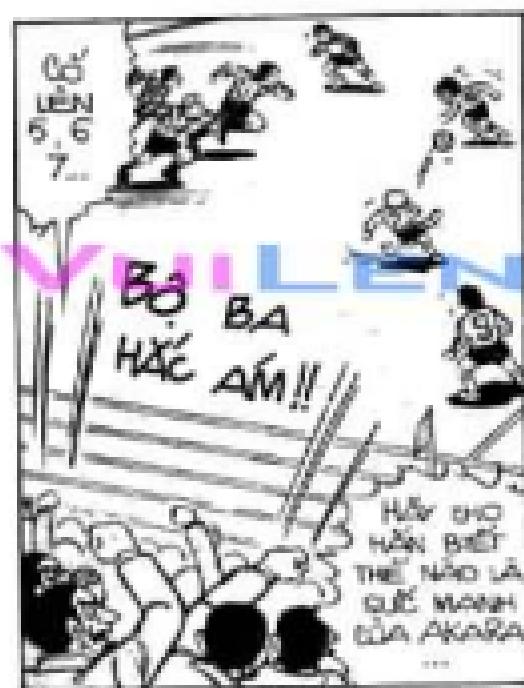




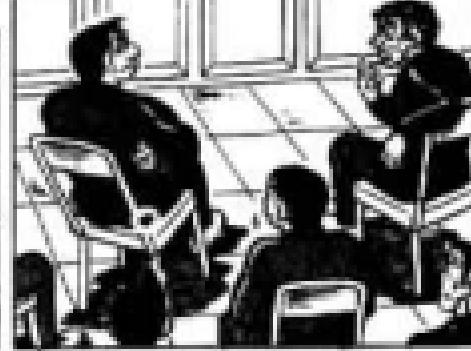
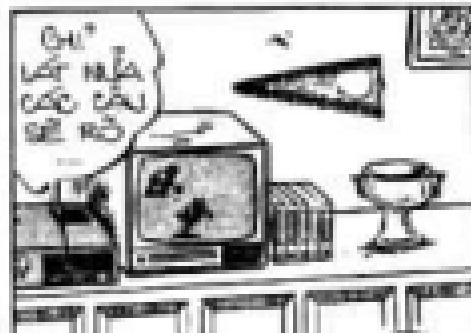




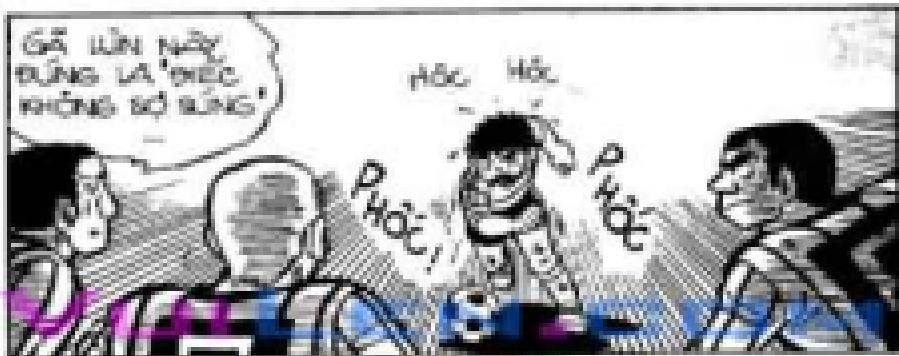












NGUY HIỂM!



VUT!

SOK!



UI  
MẸ  
CHÀ  
O!!

BOP!





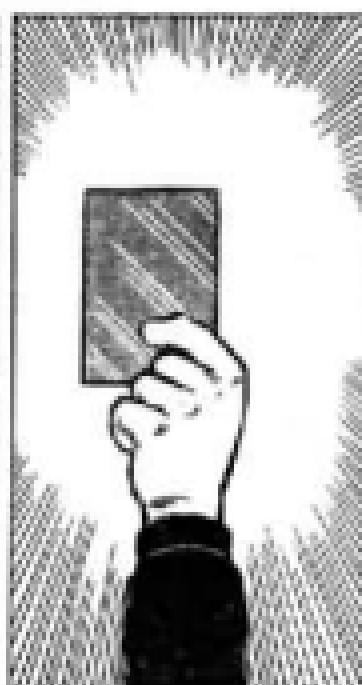
THOÁT RỒI!

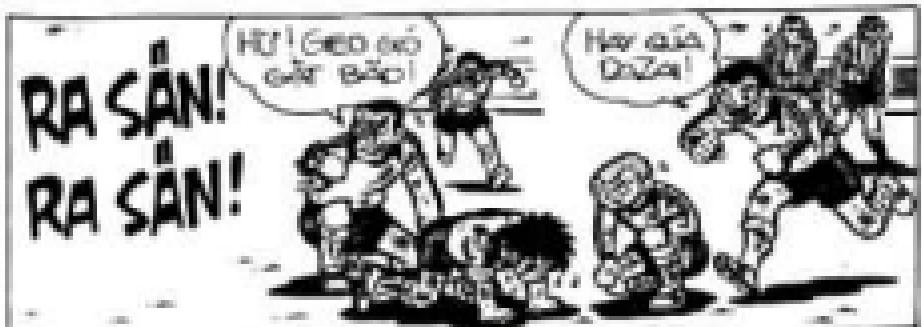


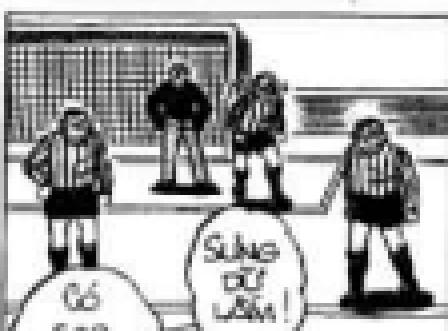
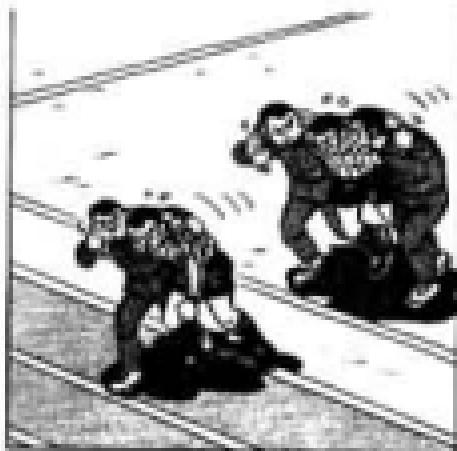


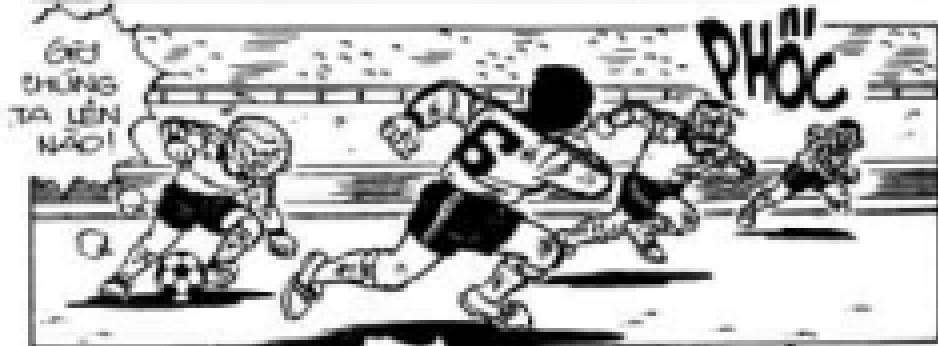
# JINPÔ ĐINHÔ

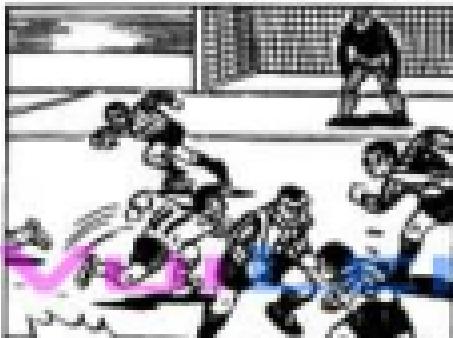
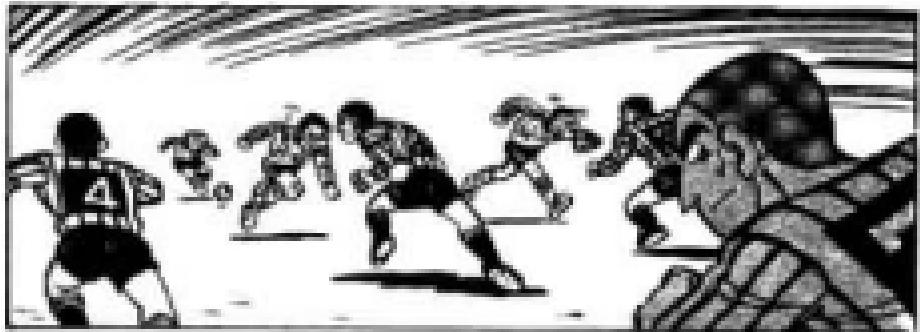


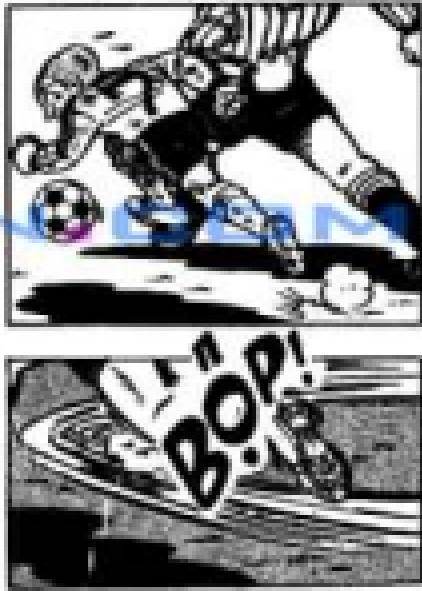


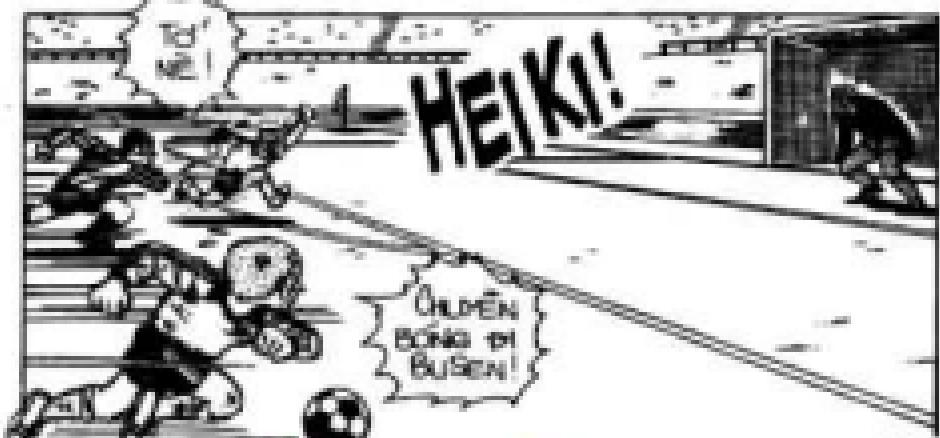
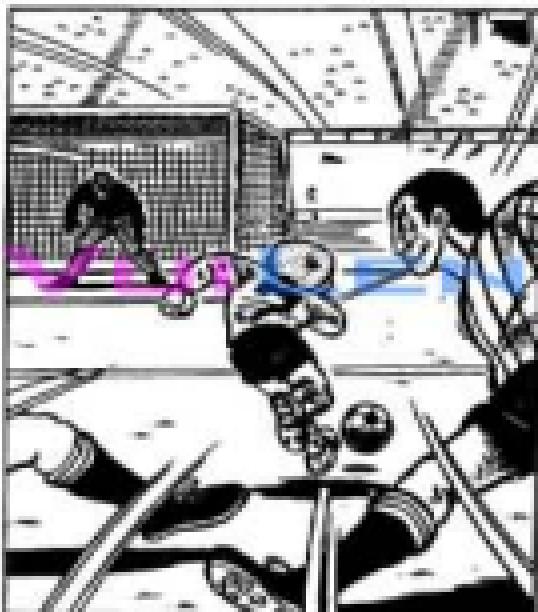


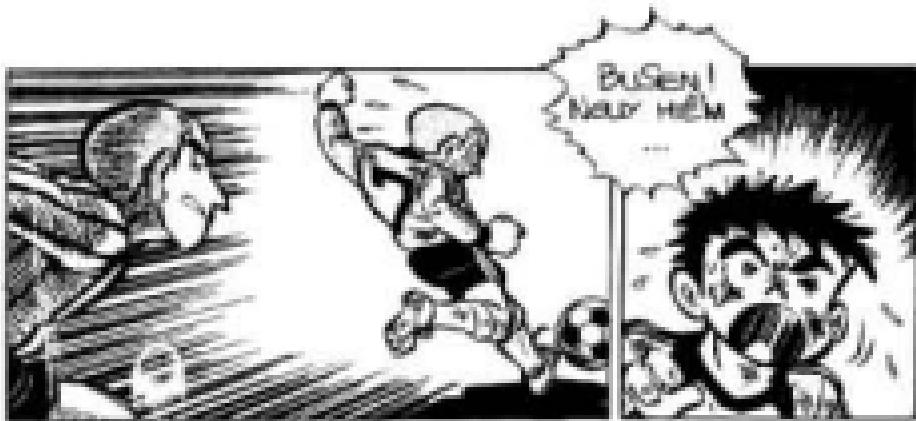












BíCH!



Tôi  
tôi cho  
cô ta là  
ako



O CÔ



Bon  
bi CH!

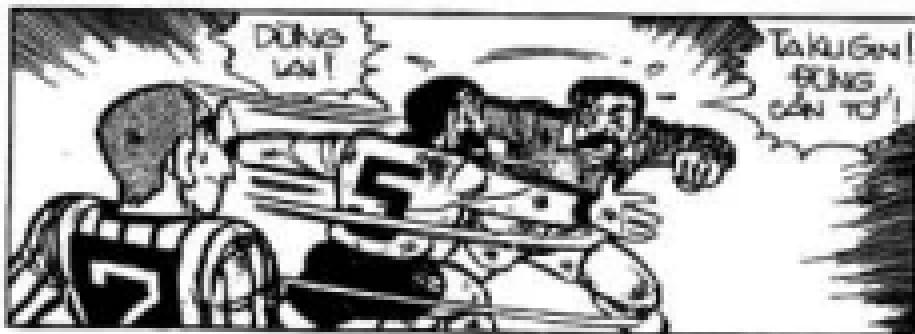
QUÁ LÂM!

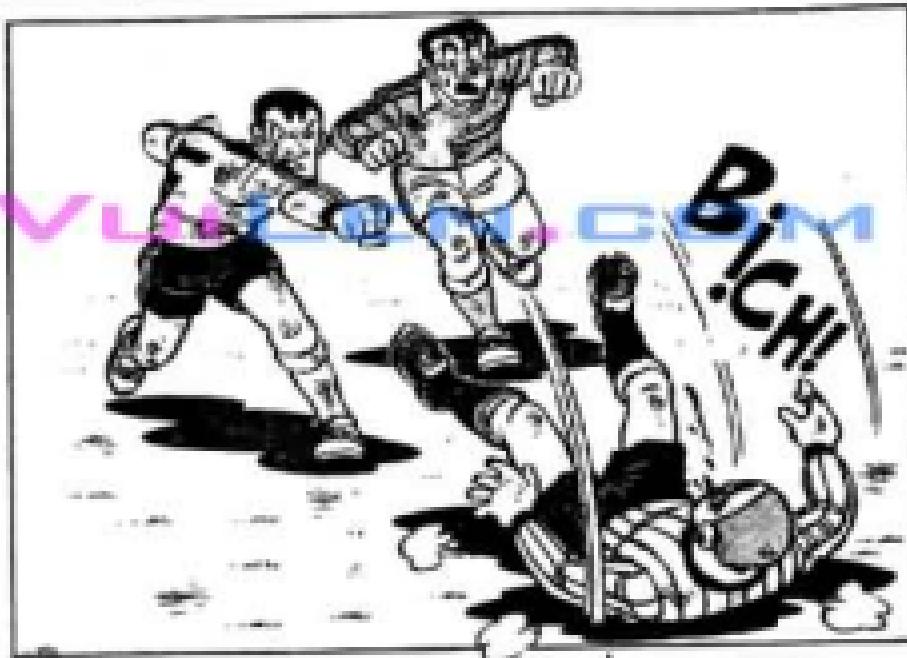
NÓ  
LÂM,  
HAI CÁ  
BUSHEN  
A?

Koora!  
lên cầu cùp  
MỘT TẤU!

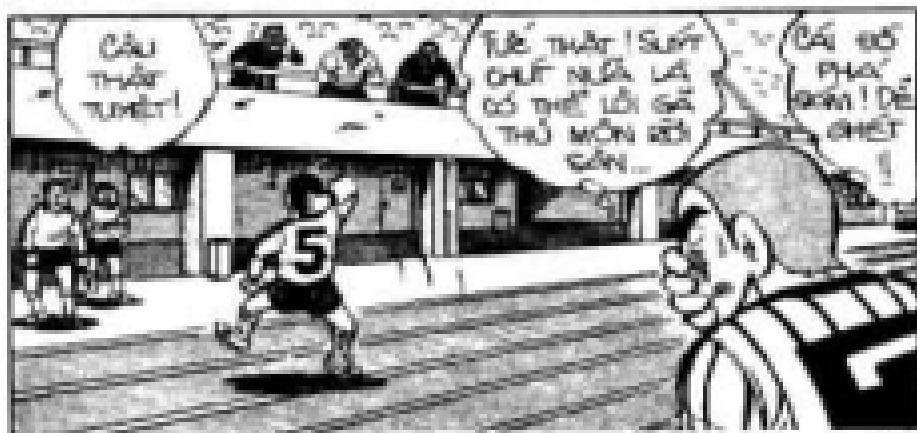
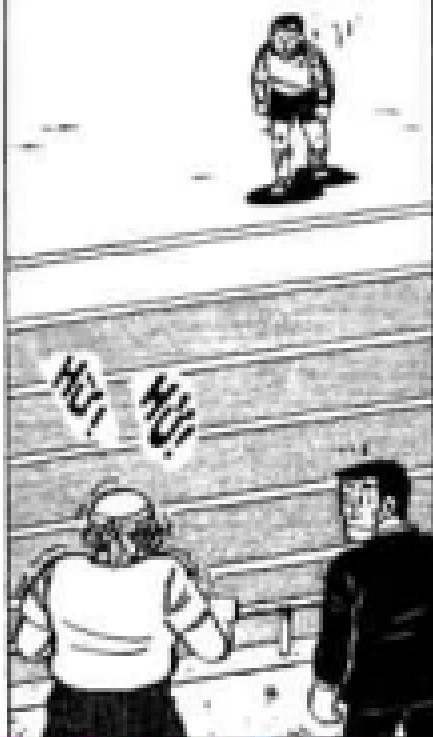
BỐ  
TỐ RA



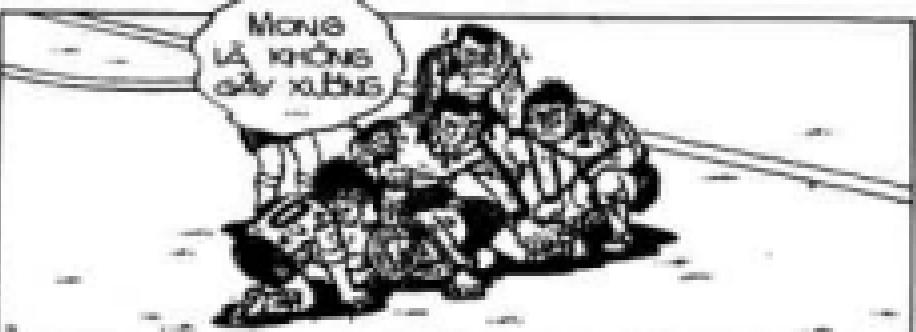
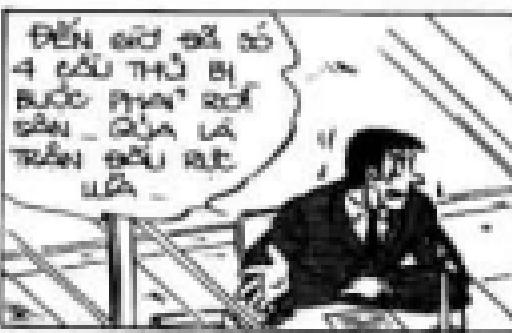
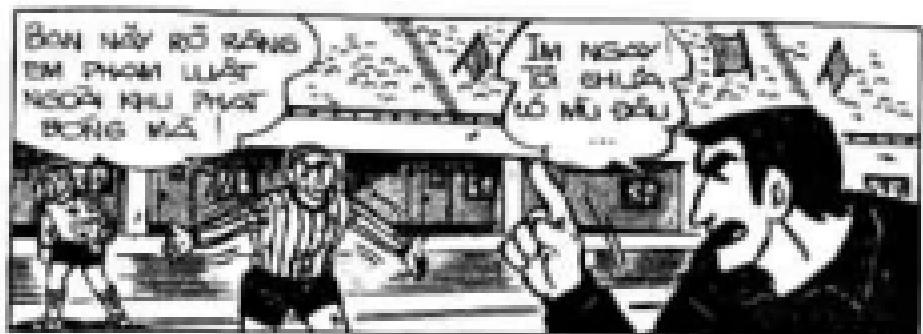














# LỊCH PHÁT HÀNH SÁCH ĐỊNH KỲ THÁNG 5/2000

Thứ ba 23/5	DƯƠNG DÂN DÂN KHUNG THÀNH (80/3) - JINODONHÔ - Tập 10
	<b>BÍ LỆM VÀ 3 NGƯỜI BẠN...</b> - Tập 5 - Tranh truyện của Quang Toàn Tủ sách kiến thức : <b>THIÊN VĂN</b> - Tập 2 - Truyện chọn lọc của Nguyễn Nhật Ánh : 3 - <b>THÀNH QUÝ NHỎ</b>
Thứ sáu 5/5	<b>THẦM TỬ LƯNG DANH CONAN</b> - Tập 3
	TSV thiếu niên 220 : <b>CHỐ HOANG SINH</b> - Tập 1 - Truyện của R.Phoenix Tủ sách HAY KHẨM PHÁ NHỮNG BIỀU BÍ ĂN - Tập 29 Tủ sách nghệ thuật - Danh họa thế giới : 3 - ROUSSEAU
Thứ ba 9/5	DƯƠNG DÂN DÂN KHUNG THÀNH (80/3) - JINODONHÔ - Tập 11
	<b>BÍ LỆM VÀ 3 NGƯỜI BẠN...</b> - Tập 6 - Tranh truyện của Quang Toàn Tủ sách kiến thức : <b>THỜI GIAN VÀ KHÔNG GIAN</b> - Tập 1 Truyện chọn lọc của Tô Hoài : 3 - <b>VŨ SĨ BỘ NGỰA</b>
Thứ sáu 12/5	<b>THẦM TỬ LƯNG DANH CONAN</b> - Tập 4
	TSV thiếu niên 221 : <b>CHỐ HOANG SINH</b> - Tập 2 - Truyện của R.Phoenix Tủ sách HAY KHẨM PHÁ NHỮNG BIỀU BÍ ĂN - Tập 30 Tủ sách thơ với bài thơ : 3 - <b>Thơ TÙ XƯƠNG</b>
Thứ ba 16/5	DƯƠNG DÂN DÂN KHUNG THÀNH (80/3) - JINODONHÔ - Tập 12
	<b>BÍ LỆM VÀ 3 NGƯỜI BẠN...</b> - Tập 7 - Tranh truyện của Quang Toàn Tủ sách kiến thức : <b>THỜI GIAN VÀ KHÔNG GIAN</b> - Tập 2 Truyện chọn lọc của Nguyễn Nhật Ánh : 4 - <b>NHÀ ẢO THUẬT</b>
Thứ sáu 19/5	<b>THẦM TỬ LƯNG DANH CONAN</b> - Tập 5
	TSV thiếu niên 222 : <b>VÕ ĐỀ</b> - Tập 1 - Truyện của Vũ Trọng Phụng Tủ sách HAY KHẨM PHÁ NHỮNG BIỀU BÍ ĂN - Tập 31 Tủ sách nghệ thuật - Danh họa thế giới : 4 - <b>LEGER</b>
Thứ ba 23/5	DƯƠNG DÂN DÂN KHUNG THÀNH (80/3) - JINODONHÔ - Tập 13
	<b>BÍ LỆM VÀ 3 NGƯỜI BẠN...</b> - Tập 8 - Tranh truyện của Quang Toàn Tủ sách kiến thức : <b>SỰ SỐNG</b> - Tập 1 Truyện chọn lọc của Tô Hoài : 4 - <b>NGƯỜI ĐI SẮM VÀ CƠM HAI</b>
Thứ sáu 26/5	<b>THẦM TỬ LƯNG DANH CONAN</b> - Tập 6
	TSV thiếu niên 223 : <b>VÕ ĐỀ</b> - Tập 2 - Truyện của Vũ Trọng Phụng Tủ sách HAY KHẨM PHÁ NHỮNG BIỀU BÍ ĂN - Tập 32 Tủ sách thơ với bài thơ : 4 - <b>Thơ HÀN MƯỜI TRÙ</b>
Thứ ba 30/5	DƯƠNG DÂN DÂN KHUNG THÀNH (80/3) - JINODONHÔ - Tập 14
	<b>BÍ LỆM VÀ 3 NGƯỜI BẠN...</b> - Tập 9 - Tranh truyện của Quang Toàn Tủ sách kiến thức : <b>SỰ SỐNG</b> - Tập 2 Truyện chọn lọc của Nguyễn Nhật Ánh : 5 - <b>NHỮNG CON GÀU BÓNG</b>